

# Fränkisch- Crumbacher



# NACHRICHTEN



mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Fränkisch-Crumbach

Jahrgang 46

Freitag, den 2. Juni 2023

Nummer 22



Die Evangelische  
Kirchengemeinde  
Fränkisch-Crumbach  
lädt ein:



**Sonntag, 4. Juni 2023**  
„Mit Musik in den Abend“

Wir laden Sie herzlich ein, mit uns einen  
sommerlichen Abend zu verbringen!  
Kommen Sie zu allen Veranstaltungen  
oder wählen Sie aus!

**17.00 Uhr Beginn mit dem Posaunenchor**  
Leitung Johannes Würmseer  
*Danach Getränke und Imbiss  
auf der grünen Wiese vor der Kirche*

**18.00 Uhr Crumbacher Chor**  
Dirigent José Rodriguez  
*Danach Getränke und Imbiss  
auf der grünen Wiese vor der Kirche*

**19.00 Uhr Peter Lehmler mit Gitarre**  
*Danach Getränke und Imbiss  
auf der grünen Wiese vor der Kirche*

**20.00 Uhr AygenArt**  
Vera Nitsch, Jens Horn,  
Burkhard Horn  
*Danach Getränke und Imbiss  
auf der grünen Wiese vor der Kirche*

**21.00 Uhr Abschluss**  
Johannes Würmseer

## EINLADUNG ZUM GRENZGANG



Sonntag, 4. Juni, 9.00 Uhr  
ab Naturparkplatz Rodenstein  
Abschluss im Bauhof



## Wichtige Rufnummern



### Gemeindeverwaltung Fränkisch-Crumbach

Rodensteiner Straße 8  
64407 Fränkisch-Crumbach  
Tel.: 06164 9303-0, Fax: 06164 9303-93  
E-Mail: [gemeinde@fraenkisch-crumbach.de](mailto:gemeinde@fraenkisch-crumbach.de)  
Homepage: [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de)

#### Besuchszeiten:

Montag und Dienstag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
Mittwoch: ..... 9.30 - 12.00 Uhr  
Donnerstag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
und ..... 14.00 - 18.00 Uhr  
Freitag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
Abweichungen von den Besuchszeiten erfahren Sie tagesaktuell auf unserer Homepage.

#### Terminvereinbarung:

Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder per E-Mail einen Termin. Dann steht Ihr Ansprechpartner ohne Wartezeit zur Verfügung und kann sich ggf. auf Ihr Anliegen schon vorbereiten.

#### Ansprechpartner anrufen:

Vorwahl: 06164. Zu jedem Fachbereich finden Sie auf unserer Homepage weitere Kontaktdaten und oft benötigte Auskünfte.

Abfallentsorgung ..... 9303-20  
Bauen (Hochbau),  
Bauanträge, Abwassergebühren ..... 9303-60  
Bauen (Straße, Kanal, Wasser),  
Umwelt, Landwirtschaft ..... 9303-30  
Büro des Bürgermeisters ..... 9303-10  
Einwohnermeldeamt ..... 9303-40  
Friedhof und Bestattung ..... 9303-40  
Gemeindekasse ..... 9303-50  
Gewerbeamt ..... 9303-10  
Ordnungsamt ..... 9303-70  
Öffentlichkeitsarbeit ..... 9303-80  
Rentenanträge ..... 9303-20  
Soziales ..... 9303-20  
Standesamt ..... 9303-40  
Steueramt ..... 9303-90  
Vermietungen ..... 9303-20  
Wahlamt ..... 9303-40



#### Online erledigen

Immer mehr Angelegenheiten können Sie auch bequem von zu Hause aus über das Internet erledigen. Näheres finden Sie in unserem Verwaltungswegweiser auf unserer Homepage:

<b>Polizei</b> .....	<b>110</b>
<b>Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt</b> .....	<b>112</b>
Gemeindebrandinspektor Stephan Fehr .....	516792
stv. Gemeindebrandinspektor Marcel Freitag .....	0171 1679718
Polizeiposten Reichelsheim, Bismarckstr. 24 .....	75695-40
DRK-Ortsverein, Raiffeisenstr. 16 .....	501 487
<b>Schwimmbad</b> .....	1590
<b>Bauhof</b> Michael Treusch .....	0160 / 66 75 41 4
<a href="mailto:bauhof@fraenkisch-crumbach.de">bauhof@fraenkisch-crumbach.de</a>	
<b>Wasserversorgung/Rohrbrüche:</b>	
Philipp Dörr / Oliver Schnatz .....	0160 / 66 74 41 9
<a href="mailto:wasserversorgung@fraenkisch-crumbach.de">wasserversorgung@fraenkisch-crumbach.de</a>	
<b>Revierförsterei Fränkisch-Crumbach</b>	
Andreas Ott, Reichelsheim .....	51 52 68 5
<b>Bezirks-Schornsteinfegermeister</b>	
Friedhelm Günther .....	06254/37160
<b>Störungsstelle Strom und Gas</b> .....	0800/701-8040
<b>Ausfall der Straßenbeleuchtung,</b>	
HSE Heppenheim .....	06252-99570
<b>Bürgertelefon - Müllabfuhrprobleme</b>	
(kostenlos) .....	0800/9600100

<b>„Bücherkiste“ im Rathaus</b> .....	515188
<b>Sarolta-Kindergarten</b> .....	2446
<b>Rodensteinschule</b> .....	6420750
<b>Betreute Grundschule</b> .....	6420752
oder .....	0160-91522010
<b>Jugendpfleger</b> Daniel Häfner: .....	
Öffnungszeiten Jugendraum:	
donnerstags 17:00 bis 20:00 Uhr	
<b>Seniorenbeirat</b> 1. Vorsitzender Karl Scholl .....	06164/913055
<b>Ärzte</b>	
Ärztzentrum Bad König	
Zweigpraxis Fränkisch-Crumbach .....	2209
Dr. A. Gruber / Dr. M. Gruber, Brensbach .....	06161/2025
Zahnarzt O. Schweitzer, Fränkisch-Crumbach .....	2489
<b>Frauenhaus Erbach</b>	
Zuflucht Beratung Begleitung	
für von häuslicher Gewalt betroffene Frauen .....	06062/56 46
<b>Beratungsstelle für Frauen</b>	
<b>in Gewalt- und Krisensituationen</b>	
<b>Kostenlos und Vertraulich</b>	
Gabelsbergerstr. 8, 64711 Erbach	
Tel.: 06062-266874, <a href="mailto:info@frauenberatung-erbach.de">info@frauenberatung-erbach.de</a>	
<a href="http://www.frauenberatung-erbach.de">www.frauenberatung-erbach.de</a>	
Bürozeiten: Mo-Fr (außer Mi) 9:00-14:00 Uhr	
Beratung auch in Reichelsheim möglich, nach tel. Vereinbarung	
<b>Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen</b> .....	0800/116016
<b>Anonyme Alkoholiker</b> .....	Tel.: 06151 19295
Jahnstraße 22 (kath. Gemeindehaus), Reinheim	
Gruppentreffen montags von 18.00 bis 19.30 Uhr	
<b>Krankenhäuser</b>	
Kreiskrankenhaus Erbach,	
A.-Schweitzer-Str. 10-20 .....	06062/79-0
<b>HOSPIZ-Initiative Odenwald e.V.,</b>	
Kreiskrankenh. Erbach .....	06062/798000
<b>Caritas Zentrum Erbach, Allgemeine Lebensberatung,</b>	
Hauptstr. 42, 64711 Erbach,	
Telefon: .....	06062 95533-0,
Telefax: 06062 95533-22,	
Email: <a href="mailto:alb@caritas-erbach.de">alb@caritas-erbach.de</a>	
Internet: <a href="http://www.caritas-darmstadt.de">www.caritas-darmstadt.de</a>	
<b>Diakonisches Werk Odenwald</b>	
Seniorenberatung (06061/9650-120),	
Sozialberatung (06061/9650-118).	
Fragen zu Behinderung, psychischen Krisen, Migration oder	
Schwangerschaft, Terminvereinbarung für Beratungsgespräche	
in Reichelsheim oder Michelstadt über die Telefonzentrale:	
06061/9650-0	
<b>Apotheken</b>	
Rodenstein-Apotheke, Fränkisch-Crumbach .....	1451
Ginkgo-Apotheke, Brensbach .....	06161/566
Apotheke Reichelsheim, Reichelsheim .....	1305
<b>Ämter</b>	
Postagentur Fränkisch-Crumbach .....	1418
Landratsamt Erbach .....	06062/70-0
Finanzamt Michelstadt .....	06061/780
Amtsgericht Michelstadt .....	06061/708-0
Arbeitsamt Erbach .....	06062/9513
Arbeitsamt Darmstadt / Kindergeldkasse .....	06151/3040
Müllabfuhrzweckverband, Brombachtal .....	06063/93190
<b>Pfarrämter</b>	
Ev. Pfarramt Fränkisch-Crumbach .....	2253
Kath. Pfarramt Reichelsheim .....	1399
<b>Bauschuttdeponie</b> Bad König-Zell, .....	
Tel.: 06063/913547	
Zeller Gewerbezentrum 27, 64732 Bad König,	
Mo-Fr 7-12.30, 13-17 Uhr, Sa 7.30-12 Uhr	
<b>Kompostanlage</b> in Brombachtal/Kirch-Brombach . 06063/2955	
<b>Öffnungszeiten:</b>	
<b>November - April</b>	
Montag bis Donnerstag .....	7.30 - 16.00 Uhr
Freitag .....	7.30 - 14.30 Uhr
An jedem 1. Samstag im Monat .....	9.00 - 11.30 Uhr
<b>Mai - Oktober</b>	
Montag bis Donnerstag .....	7.30 - 16.00 Uhr
Freitag .....	7.30 - 14.30 Uhr
Samstag .....	8.00 - 11.30 Uhr

**Kompostplatz am Hexenberg**

Mittwoch von ..... 19.00 – 20.00 Uhr  
 Samstag von ..... 10.00 - 12.00 Uhr  
**Elektroschrott** (und Leuchtstoffröhren, alten Druckerpatronen, Batterien)  
 Abgabezeiten im **Bauhof**  
 Montag bis Donnerstag von ..... 08.00 bis 15.30 Uhr  
 Freitag von ..... 08.00 bis 10.30 Uhr

**Apothekennotdienst**

Die Standorte der Notdienstapotheken in einem Lageplan finden Sie auf unserer Homepage [www.fraenkisch-crumbach.de/notdienste](http://www.fraenkisch-crumbach.de/notdienste).

**Freitag, 2. Juni 2023**

- Biber Apotheke, Sudetenstraße 15 a, 64401 **Groß-Bieberau**, Tel. 06162/912014 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Flora Apotheke, Darmstädter Straße 32, 64367 **Mühltal**, Tel. 06151/917272 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Florian Apotheke, Nibelungenstraße 707, 64686 **Lautertal**, Tel. 06254/942194 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Kur Apotheke, Bahnhofstr. 11, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/1418 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Post Apotheke, Nibelungenstrasse 93, 64678 **Lindenfels**, Tel. 06255/2581 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)

**Samstag, 3. Juni 2023**

- Burg Apotheke, Seeheimer Str. 8, 64297 **Darmstadt**, Tel. 06151/55472 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Engel Apotheke, Erbacher Str. 21, 64739 **Höchst**, Tel. 06163/3430 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Odenwald Apotheke, Marktstr. 5-7, 64401 **Gross-Bieberau**, Tel. 06162/82071 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Post Apotheke, Nibelungenstrasse 93, 64678 **Lindenfels**, Tel. 06255/2581 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Elefanten Apotheke, Gerhart-Hauptmann-Str. 23, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/2472 (Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr)

**Sonntag, 4. Juni 2023**

- Kur Apotheke Hammelbach, Litzelbacher Str. 22, 64689 **Grasellenbach**, Tel. 06253/5191 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Melibokus Apotheke, Hauptstr. 7, 64665 **Alsbach-Hähnlein**, Tel. 06257/93310 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Neue Schloss-Apotheke, Bahnhofstraße 54, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/9517560 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Ratioapotheke, Habitzheimer Straße 12, 64853 **Otzberg**, Tel. 06162/72458 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Elefanten Apotheke, Gerhart-Hauptmann-Str. 23, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/2472 (So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr)

**Montag, 5. Juni 2023**

- Apotheke im Medic-Center, Georg-August-Zinn-Str. 90, 64823 **Groß-Umstadt**, Tel. 06078/934810 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Brunnen Apotheke, Elisabethenstr. 11, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/912318 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Schwanen Apotheke, Heidelberger Landstr. 233, 64297 **Darmstadt**, Tel. 06151/54221 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Sonnen Apotheke, Alte Bergstrasse 79, 64665 **Alsbach-Hähnlein**, Tel. 06257/64264 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Hirsch Apotheke, Wiesenweg 4, 64720 **Michelstadt**, Tel. 06061/706300 (Mo. 09:00 bis Di. 09:00 Uhr)

**Dienstag, 6. Juni 2023**

- Alexander Apotheke, Realschulstr. 11, 64823 **Gross-Umstadt**, Tel. 06078/4326 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Breuberg Apotheke, Höchster Str. 14 A, 64747 **Breuberg**, Tel. 06163/4650 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Goethe Apotheke, Darmstädter Straße 226, 64625 **Bensheim**, Tel. 06251/75012 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Mühlen Apotheke, Mühlstr. 53, 64319 **Pfungstadt**, Tel. 06157/7676 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Schloss Apotheke, Werner-von-Siemens-Str. 14, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/9103246 (Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr)

**Mittwoch, 7. Juni 2023**

- Apotheke am Markt, Heppenheimer Str. 13, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/5016 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Paracelsus Apotheke, Georg-August-Zinn-Str. 29, 64823 **Gross-Umstadt**, Tel. 06078/2231 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Stadt Apotheke, Darmstädter Strasse 32, 64673 **Zwingenberg**, Tel. 06251/73021 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Stern Apotheke, Erbacher Str. 49, 64720 **Michelstadt**, Tel. 06061/2143 (Mi. 09:00 bis Do. 09:00 Uhr)

**Redaktionsschlussvorverlegung**  
 Wegen des Feiertags **Fronleichnam** muss der Redaktionsschluss für die Ausgabe **in Kalenderwoche 23** auf **Freitag, 02. Juni 2023** vorverlegt werden. Bitte reichen Sie spätestens bis zu diesem Termin Ihre Texte und Anzeigen bei der Annahmestelle ein. Später eingehende Beiträge können leider nicht mehr berücksichtigt werden.  
 Die Redaktion



**Bereitschaftsdienste**

**Ärzte**

**Bereitschaftsdienst hessenweit** ist unter der **Rufnummer 116117** zu folgenden Zeiten erreichbar:

Mo, Di Do: 19.00 Uhr bis 07.00 Uhr  
 Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 07.00 Uhr  
 Sa, So und an Feiertagen durchgehend von 07.00 Uhr bis 07.00 Uhr des nächsten Tages.

**In lebensbedrohlichen Fällen wenden Sie sich bitte an den Rettungsdienst unter der Rufnummer 112.**

Darüber hinaus hat die **Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale** Bergstraße/Heppenheim geöffnet zu folgenden Zeiten:

Mo, Di, Do: 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr  
 Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 24.00 Uhr  
 Sa, So: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr  
 Feiertag, Brückentage: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Erbach** Albert-Schweitzer-Str. 10, 64711 Erbach (im GZO)

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Heppenheim**:

Viernheimer Straße 2a, 64646 Heppenheim (im Schwesternwohnheim am Kreiskrankenhaus, Gebäude der Krankenpflegeschule). Weitere Informationen zu den Bereitschaftsdienstzentralen sowie zu Notfallapotheken finden Sie auch im Internet unter [www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de](http://www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de).

**Zahnärzte**

Der zahnärztliche Notfallvertretungsdienst für den Odenwaldkreis an Wochenenden (von Freitag 12 Uhr bis Montag 8 Uhr) und Feiertagen ist unter der gebührenpflichtigen Servicetelefonnummer **01805-607011** zu erfragen. Die Gebühr beträgt 14 Cent/Minute aus dem deutschen Festnetz, die Gebühr aus dem Mobilfunknetz maximal 42 Cent/Minute.

Sprechzeiten der diensthabenden Zahnärzte an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen von 10-12 Uhr und 17-18 Uhr, ansonsten Rufbereitschaft.

**Tierärzte**

Den aktuellen Notdienst können Sie telefonisch abrufen:

Wiederkäuer und Schweine	Tierarztpraxis Peter Bowen Auf der Beine 18a 64407 Fränkisch-Crumbach Tel. 0151 708 809 79
Kleintiere, Pferde, kleine Wiederkäuer und Hühner	Tierarztpraxis Dr. Sylvia Tritsch Pfalzstraße 56a 64385 Reichelsheim Tel. 06164 912430
Pferde (Notfälle)	Dr. Andreas Köster Tel. 0175 433 765 2

**Donnerstag, 8. Juni 2023 (Fronleichnam)**

- Delphin Apotheke, Marie-Curie-Straße 1-3, 64823 **Groß-Umstadt**, Tel. 06078/9307620 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- easyApotheke Dieburg, Frankfurter Straße 57, 64807 **Dieburg**, Tel. 06071/928020 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Johannis Apotheke oHG, Heppenheimer Str. 26, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/23283 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Kur Apotheke, Bahnhofstr. 11, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/1418 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Elefanten Apotheke, Gerhart-Hauptmann-Str. 23, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/2472 (Do. 09:00 bis Fr. 09:00 Uhr)

**Freitag, 9. Juni 2023**

- Alte Apotheke, Enggasse 1, 64846 **Gross-Zimmern**, Tel. 06071/48558 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- easyApotheke Höchst, Wernher-von-Braun-Straße 2-6, 64739 **Höchst im Odenwald**, Tel. 06163/938850 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Modau Apotheke, Fliednerweg 11, 64367 **Mühltal**, Tel. 06151/148501 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Nibelungen Apotheke, Hauptstraße 5, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/23145 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Bären Apotheke, Hauptstr. 27, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/4022 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)

Quelle: Landesapothekerkammer Hessen

**Amtliche Bekanntmachungen****Allgemeinverfügung nach dem Hessischen Ladenöffnungsgesetz****zur Freigabe von verkaufsoffenen Sonntagen**

Gemäß § 6 Abs. 1 des Hessischen Ladenöffnungsgesetzes (HLöG) vom 23. November 2006 (GVBl. I S. 606), zuletzt geändert durch Gesetz vom 13. Dezember 2019 (GVBl. I S. 434), wird abweichend von den Ladenschlusszeiten des § 3 Abs. 2 Nr. 1 HLöG folgendes bestimmt:

Aus Anlass der nachfolgenden Veranstaltungen wird die Öffnung der Verkaufsstellen im Gemeindegebiet Fränkisch-Crumbach für den geschäftlichen Verkehr mit Kundinnen und Kunden freigegeben:

• „Crumbacher Muschelfest“	- Sonntag, 03.09.2023, 13.00 Uhr - 18.00 Uhr
• „Crumbacher Weihnachtsmarkt“	- Sonntag, 17.12.2023, 13.00 Uhr - 18.00 Uhr

Die Bestimmungen und Vorschriften des Arbeitszeitgesetzes, Mutterschutzgesetzes, Jugendarbeitsschutzgesetzes sowie Betriebsverfassungsgesetzes bleiben unberührt.

Banken, Sparkassen, Reisebüros und andere Dienstleistungsunternehmen fallen nicht unter das Hessische Ladenöffnungszeitengesetz und können die Freigaberegulation nicht für die Beschäftigung von Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmern in Anspruch nehmen.

Die Allgemeinverfügung tritt am Tage der Bekanntmachung in dem öffentlichen Amtsblatt der Gemeinde Fränkisch-Crumbach, den „Crumbacher Nachrichten“ in Kraft.

Zudem wird die Allgemeinverfügung auf der Internetseite der Gemeinde Fränkisch-Crumbach unter [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de) im Sinne von § 6 der Hauptsatzung bereitgestellt. Widerspruch und Anfechtungsklage gegen diese Freigabeentscheidung haben gemäß § 6 Abs. 3 HLöG keine aufschiebende Wirkung.

**Begründung:**

Aufgrund des § 6 Abs. 1 Satz 1 HLöG sind Gemeinden aus Anlass von Märkten, Messen oder besonderen örtlichen Ereignissen (Anlassereignis) berechtigt, abweichend von § 3 Abs. 2 Nr. 1 HLöG die Öffnung von Verkaufsstellen an jährlich bis zu vier Sonn- und Feiertagen freizugeben.

Die Gemeinde Fränkisch-Crumbach macht von ihrer rechtlichen Möglichkeit Gebrauch, Termine einer Sonntagsöffnung durch begründete Anlässe festzusetzen. Gegenstand dieser Freigaben sind das „Crumbacher Muschelfest“ am 2. und 3. September 2023 sowie der „Crumbacher Weihnachtsmarkt“ am 16. und 17. Dezember 2023.

Nach § 6 Abs. 1 HLöG dürfen Verkaufsstellen maximal sechs zusammenhängende Stunden öffnen. Die Ladenöffnungszeit anlässlich der vorgenannten Veranstaltungen wird auf den Zeitraum von 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr festgelegt.

Das „Crumbacher Muschelfest“ und der „Crumbacher Weihnachtsmarkt“ haben sich durch ihre Vielfalt der spezifischen, veranstaltungsbezogenen Angebote, insbesondere durch den kulinarischen Genuss von fangfrischen Miesmuscheln aus der Bucht Mont-Saint-Michel in den vergangenen Jahren zu einem Anziehungspunkt von überregionaler Bedeutung etabliert. Nach den Erfahrungen der letzten Jahre ist auch in diesem Jahr wieder mit beträchtlichen Besucherströmen zu rechnen. Insgesamt tritt die Anreizfunktion und werktägige Geschäftigkeit einer Ladenöffnung in der öffentlichen Wahrnehmung und im Besucherverhalten im Verhältnis zu den Veranstaltungen „Crumbacher Muschelfest“ und „Crumbacher Weihnachtsmarkt“ deutlich in den Hintergrund.

**Rechtsbehelfsbelehrung**

Gegen diese Allgemeinverfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe schriftlich oder zu- Niederschrift beim

**Gemeindevorstand Fränkisch-Crumbach**

**Rodensteiner Straße 8**

**64407 Fränkisch-Crumbach**

Widerspruch erhoben werden.

**Vorwort des Bürgermeisters****Liebe Crumbacher,**

am Sonntag (4. Juni) steht der Grenzgang der Gemeinde auf dem Programm. Die Natur kleidet sich in saftigem Grün, und somit werden wir im Wechsel der Jahreszeiten, in dem wir die Grenzgänge der letzten Jahre durchgeführt haben, unser Rodensteiner Land wieder von einer anderen schönen Seite erleben. Wie immer führt uns unser Revierförster sachkundig durch die Gemarkung und wird Interessantes zu Flora und Fauna zu berichten wissen, und auch wie immer wartet, nach Zwischenstopp an der Buchwaldhütte, zum Abschluss im Bauhof eine deftige Gulaschsuppe auf uns. Also, lassen Sie uns am Sonntag wieder gemeinsam ein Stück unserer schönen Landschaft erkunden - ich freue mich schon auf Sie!

Eric Engels

Bürgermeister



Durch die sofortige Vollziehung entfaltet Ihr Widerspruch keine aufschiebende Wirkung. Sie haben jedoch die Möglichkeit einen Antrag nach § 80 Abs. 5 der Verwaltungsgerichtsordnung beim

**Verwaltungsgericht Darmstadt**  
**Julius-Reiber-Straße 37**  
**64293 Darmstadt**

zu stellen.

Der Antrag ist schriftlich oder mündlich zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle zu erheben. Er kann auch mittels eines elektronischen Dokuments nach Maßgabe des § 55a Abs. 2 bis 4 der Verwaltungsgerichtsordnung und dem Kapitel 2 der Elektronischen Rechtsverkehr Verordnung erhoben werden, und zwar

- mittels Übermittlung eines elektronischen Dokuments mit qualifizierter elektronischer Signatur,
- mittels Versendung eines signierten elektronischen Dokuments, bei der der Absender im Sinne von § 4 Abs. 1 Satz 2 des De-Mail-Gesetzes sicher angemeldet ist und sich die sichere Anmeldung nach § 5 Abs. 5 des De-Mail-Gesetzes bestätigen lässt,
- bei Klageeinreichung durch ein Mitglied einer Rechtsanwaltskammer oder Notarkammer durch Übermittlung eines signierten elektronischen Dokuments über das besondere elektronische Anwaltspostfach oder Notarpostfach.

Bitte beachten Sie, dass durch Übersendung einer gewöhnlichen E-Mail die elektronische Form nicht gewahrt wird und dadurch ein Antrag nicht wirksam eingereicht werden kann!

Fränkisch-Crumbach, den 31.05.2023

**DER GEMEINDEVORSTAND**

Eric Engels, Bürgermeister

## **Einladung zum Grenzgang der Gemeinde Fränkisch-Crumbach am 4. Juni 2023**

Liebe Crumbacher, liebe Gäste, der Gemeindevorstand lädt die Bevölkerung zum diesjährigen Grenzgang am

**Sonntag, dem 4. Juni**

sehr herzlich ein.

Abmarsch ist um 9.00 Uhr am Naturparkplatz Rodenstein. Die Führung übernimmt Herr FAm Andreas Ott. Betreut werden die Teilnehmer/-innen von den Helfern des Roten Kreuzes.

Folgende Wanderroute ist geplant: Naturparkplatz Rodenstein - Fallender Bach - Buchwaldhütte (Kurzrast) - Panoramaweg - Gleitschirmstartplatz - Ameisenweg und zurück zum Parkplatz. Zum Abschluss werden die Wanderinnen und Wanderer im Bauhof um ca. 12.30 Uhr zur leckeren Gulaschsuppe erwartet. Wir freuen uns sehr auf Ihre Teilnahme an unserem Grenzgang.

Fränkisch-Crumbach, den 15. Mai 2023

Eric Engels, Bürgermeister

## **Rathaus bleibt am 09.06.2023 geschlossen**

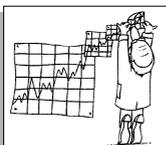
Das Rathaus bleibt am 09.06.2023 (Tag nach Fronleichnam) geschlossen. Die Mitarbeiter\*innen stehen für Ihre Anliegen ab dem 12.06.2023 wieder zur Verfügung.

Bitte beachten Sie auch, dass an diesem Tag eine Abgabe von Elektroschrott im Bauhof nicht möglich ist.

Einige Vorgänge können bereits online bearbeitet werden. Auf der Homepage der Gemeindeverwaltung [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de) können Sie unter dem jeweiligen Fachbereich nachschauen, ob Ihr Anliegen online erledigt werden kann. Danke für Ihr Verständnis.

DER GEMEINDEVORSTAND

Eric Engels, Bürgermeister



## **Nachrichten aus dem Einwohnermeldeamt**

### **Eheschließung**

25.05.2023 Mona und Frank Wanning, geb. Roßmann, Lessingstr. 21



## **Wir gratulieren**

### **Zum Geburtstag**

07.06. Reinhard Giebenhain, Lichtenberger Straße 9

70 Jahre



## **Informationen für Senioren**

### **Hallo Jahrgang 1940!**

Wir treffen uns am Mittwoch, dem 07. Juni 2023 um 15 Uhr im Café Ripper.



## **Nachrichten anderer Stellen und Behörden**

### **Zahlreiche neue Gruppen im „Selbsthilfegruppen-Wegweiser“ für den Odenwaldkreis**

Der neue Selbsthilfegruppen-Wegweiser für den Odenwaldkreis ist ab sofort im Selbsthilfebüro Odenwald erhältlich und liegt auch in vielen Einrichtungen aus. Die digitale Version ist online abrufbar unter: [www.paritaet-selbsthilfe.org/wegweiser/](http://www.paritaet-selbsthilfe.org/wegweiser/). Wie gewohnt informiert die Broschüre über die Vielfalt bestehender Selbsthilfegruppen im Landkreis und enthält auch eine Vielzahl neuer Gruppen, die in der letzten Zeit gegründet wurden. Im Bereich der chronischen Erkrankungen sind beispielsweise die Schmerzgruppe Odenwald, sowie Treffen rund um Long-Covid zu nennen. Die Selbsthilfegruppen „Borderline Netzwerk und Selbsthilfe Odenwald“ und eine Gruppe zum Thema „Traumaheilung“ erweitern das Angebot an Selbsthilfegruppen zu psychischen Erkrankungen im Odenwaldkreis. Wer eine Gruppe sucht, um eine toxische Beziehung zu überwinden, findet möglicherweise in der Gruppe „Narzisstischer Missbrauch und häusliche Gewalt“ Anschluss. Auch über neue Angebote der SHG Angst-Panik-Depression und des DRK-Selbsthilfezentrums können Sie sich in der Broschüre informieren.

**Selbsthilfegruppen sind selbstorganisierte Zusammenschlüsse Betroffener. Es handelt sich nicht um angeleitete oder therapeutisch begleitete Angebote. Die Teilnahme an Selbsthilfegruppen ist kostenlos. Wer mehr erfahren möchte, kann sich an das Selbsthilfebüro unter Tel. 06061 / 969 22 90 oder 0159 / 04 60 69 39 und per Mail an [selbsthilfe.odenwald@paritaet-projekte.org](mailto:selbsthilfe.odenwald@paritaet-projekte.org) wenden.**

Die Arbeit des Selbsthilfebüros wird gefördert durch den Odenwaldkreis und die GKV-Selbsthilfeförderung.

### **Gesundheitsamt gibt Tipps für kommende Hitzewellen**

#### **Bis 2025 wird ein Hitzeaktionsplan entwickelt**

Die ersten warmen Tage des Jahres konnten die meisten Bürgerinnen und Bürger genießen. Aber wie kann man damit umgehen, wenn die Temperaturen im Sommer so weit steigen, dass sie die Gesundheit gefährden? Und was kann man persönlich dafür tun, die Belastung möglichst gering zu halten? Um diese und weitere Fragen wird es im Hitzeaktionsplan gehen, den der Odenwaldkreis wie auch alle anderen Kommunen auf Erlass des Hessischen Ministeriums für Soziales und Integration bis zum Jahr 2025 entwickeln wird.

Da aber auch in diesem Sommer die ein oder andere Hitzewelle zu erwarten ist, gibt das Gesundheitsamt einige Tipps für die heißen Tage:

Der Deutsche Wetterdienst (DWD) veröffentlicht unter [www.hitzewarnungen.de](http://www.hitzewarnungen.de) Hitzewarnungen für den aktuellen und den Folgetag. Wer über die Hitzetrends informiert werden will, kann sich dort auch für einen E-Mail-Newsletter registrieren. Wer ein Smartphone hat, kann sich die „Gesundheitswetter-App“ oder die „Warnwetter-App“ des DWD im jeweiligen App-Store herunterladen.

Grundlage für eine Hitzewarnung ist nicht die gemessene Temperatur, sondern die gefühlte Temperatur. Beispielsweise fühlt sich eine gemessene Lufttemperatur von 30 Grad bei Windstille und Sonnenschein wärmer an, als bei windigem und bedecktem Wetter.

Vor „starker Wärmebelastung“ wird gewarnt, wenn die gefühlte Temperatur am frühen Nachmittag bei etwa 32 Grad liegt. Ein weiteres Kriterium für eine Warnung ist die nächtliche Temperatur in Innenräumen. Denn je wärmer es ist, desto schlechter ist die Schlafqualität und unausgeschlafen wird die Hitze am Tag schlechter verkraftet.

Überschreitet die gefühlte Temperatur am frühen Nachmittag sogar 38 Grad, wird vor einer „extremem Wärmebelastung“ gewarnt.

Bei beiden Warnstufen sollte man sein Verhalten folgendermaßen anpassen. Bei hilfs- und pflegebedürftigen Personen sollte darauf geachtet werden, dass diese sich ebenfalls dementsprechend verhalten:

Hitze meiden

- nicht in die direkte Sonne gehen
- während der heißesten Zeit am Nachmittag nicht nach draußen gehen
- körperliche Aktivitäten in die frühen Morgenstunden legen

Wohnung kühl halten

- nur Lüften, wenn es draußen kühler ist als drinnen
- die Wohnung mit Rollläden verdunkeln um sie vor direkter Sonneneinstrahlung zu schützen

Körper kühl halten

- luftige und helle Kleidung sowie eine Kopfbedeckung tragen
- kühl duschen oder baden
- ausreichend und regelmäßig trinken

Wenn ungewöhnliche Gesundheitsprobleme wie Kreislaufbeschwerden, Kopfschmerzen oder Erbrechen auftreten, sollte eine Ärztin/ein Arzt kontaktiert werden.

Weitere Informationen zum Thema sowie den Hessischen Hitzeaktionsplan gibt es unter [www.soziales.hessen.de/gesundheit/hitzeaktionsplan](http://www.soziales.hessen.de/gesundheit/hitzeaktionsplan)



## Kirchliche Nachrichten

### Wie bedeutsam ist der Wald für uns Menschen?

Gemeinsames Singen, Momente der persönlichen Begegnung und des Gesprächs zu unterschiedlichen Themen – einen lebendigen und interessanten Nachmittag veranstalten wir als ökumenischer Seniorenkreis wieder am **Mittwoch, 07. Juni 2023, 15.00 - 16.30 Uhr im evangelischen Gemeindehaus Fränkisch-Crumbach** und begrüßen an diesem Junitermin als Gastreferent Herrn **Edmund Bachmann** (Förster i.R.). Er wird uns einführen in die Bedeutsamkeit des Waldes für uns Menschen, für ein Wohl- und Lebensgefühl inmitten der Artenvielfalt, für einen Dialog von Mensch und Natur. Herzliche Einladung!

**Ingeborg Eckstein** - im Namen des **ökumenischen Seniorenkreises**

## Evang. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach

### Wochenplan 2. - 11. Juni 2023

**Freitag,**  
18.00 Uhr

**Samstag,**  
20.00 Uhr

**Sonntag,**  
17.00 Uhr

**Montag,**  
16.00 Uhr

**Dienstag,**  
19.00 – 20.00 Uhr

**Mittwoch,**  
15.00 – 16.30 Uhr

**Donnerstag,**  
14.00 Uhr

**Freitag,**  
16.30 – 17.30 Uhr

**Sonntag,**  
18.00 Uhr

**Sonntag,**  
10.00 Uhr

**2. Juni**  
Kirchenchor

**3. Juni**  
Einladung zum Sundowner-Gottesdienst mit anschl. Sommerfest mit dem MGV und Frauenchor Beerfurth nach Beerfurth auf die Wiese vor der Kirche (Pfarrer Sebastian Hesselmann)  
Es werden Mitfahrgelegenheiten organisiert, bitte bei Interesse im Gemeindebüro, Tel. 22 53 melden.

**4. Juni**  
Mit Musik in den Abend

**5. Juni**  
Instrumental-Unterricht Posaunenchor

**6. Juni**  
Stille - Meditation mit Sabine Worch

**7. Juni**  
Ökumenischer Seniorenkreis

**8. Juni (Fronleichnam)**  
(Prädikantin Ruth Vetter)

**9. Juni**  
Kindertreff

**11. Juni**  
Kirchenchor

Gottesdienst in Reichelsheim in der Michaelskirche. Es werden Mitfahrgelegenheiten organisiert, bitte bei Interesse im Gemeindebüro, Tel. 22 53 melden.

**Das Gemeindebüro ist in der Zeit vom 05. – 09. Juni wegen Urlaubs nicht besetzt. Bitte sprechen Sie Ihr Anliegen auf den Anrufbeantworter,**

Tel. 06164 – 22 53, er wird von Zeit zurzeit abgehört.

In dringenden Fällen wenden Sie sich an den Stellv. Vorsitzenden des Kirchenvorstands Herrn Klaus Horlacher, Tel. 06164 – 32 32.

**Mail: [Kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn.de](mailto:Kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn.de) Pfarrer Worch ist ab 22. Mai krankheitsbedingt nicht im Dienst Kasualvertretung haben:**

**vom 29. Mai – 04. Juni: Pfarrerin Miriam von Nordheim-Diehl, 06154 – 69 42 919**

**vom 5. – 18. Juni: Prädikant Karl Scholl, 06164 – 91 30 55**

Aktuelle Hinweise auch auf unserer Homepage und im Schaukasten!!!

[https://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de/ev\\_gem/index.html](https://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de/ev_gem/index.html)

## Kath. Filialgemeinde Fränkisch-Crumbach

**Ansprechpartner:**

Pfarrer Jozef Koscielny ..... 06164/1399 oder 0170/439 6690  
Pfarrbüro in Reichelsheim, Anja Encarnacao ..... 06164/1399

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros in Reichelsheim:**

Dienstag 15.00-18.00 Uhr, Freitag 09.00-12.00 Uhr

**Gottesdienste in der Pfarrgruppe Reichelsheim/Brensbach**

**Samstag, 03.06.**

18:30 Uhr Hl. Messe in Reichelsheim

**Sonntag, 04.06. - Dreifaltigkeitssonntag**

Kollekte für die Jugendpastoral

09:30 Uhr Hl. Messe in Reichelsheim

11:00 Uhr Taufe von Lukas Heinz in Reichelsheim

**Montag, 05.06.**

19:00 Uhr Ökumenisches Friedensgebet in Reichelsheim (kath. Kirche)

**Donnerstag, 08.06. - Fronleichnam**

10:00 Uhr Hl. Messe in Fränkisch-Crumbach, anschließend Prozession

**Samstag, 10. Juni**

18:00 Uhr Hl. Messe in polnischer Sprache in Reichelsheim

18:30 Uhr Hl. Messe in Brensbach

**Sonntag, 11. Juni – 10. Sonntag im Jahreskreis**

09:30 Uhr HI. Messe in Reichelsheim



Immer aktuell finden Sie unsere Gottesdienste auch auf unserer Homepage.  
<https://bistummainz.de/pfarrgruppe/reichelsheim-brensbach/>

**Vereine und Verbände**

## Der Verein Crumbacher Denk-Mal! lädt ein zum

**Tag der offenen Tür  
an Fronleichnam,  
den  
08.06.2023  
an der Saroltakapelle**

**Kesselfleischwurst  
Kaffee & Kuchen**

**Bierspezialitäten  
vom Kloster Andechs**

**Führungen in Saroltakapelle**

**10 Uhr HEILIGE MESSE  
in der Katholischen Kirche  
anschließend  
FRONLEICHNAMS-  
PROZESSION  
im Park**

**ab 11:30 Uhr  
Festbetrieb**

**Fronleichnamsprozession**

**am 08. Juni 23 in Fränkisch-Crumbach:  
Mit dem lieben Gott durch den Park an die Saroltakapelle.**

Fronleichnam ist das „Hochfest des Leibes und des Blutes Christi“. Es findet am Donnerstag nach dem Dreifaltigkeitsfest statt, in Erinnerung an das Altarsakrament, dem Abendmal.

Am Donnerstag, den 8. Juni lädt die katholische Kirche um **10.00 Uhr zum Gottesdienst** in Fränkisch-Crumbach herzlich ein. Anschließend folgt die Fronleichnamsprozession von der Kirche durch den Park zur ehrwürdigen Saroltakapelle. An vier geschmückten Altären werden Fürbitten gebetet und der Priester gibt seinen Segen. Der erste Altar ist in der Kirche, der zweite am Rodensteinplatz, der dritte am Theaterplatz und letztlich der vierte vor der Saroltakapelle. Bei der Prozession wird das Allerheiligste (die Hostie), die sich in der Monstranz befindet, vom Priester unter dem Baldachin (Himmel) getragen.

**Der Posaunenchor der evangelischen Kirche** begleitet die Gläubigen bei der Prozession.

**Der Ursprung geht auf das 13. Jahrhundert zurück und die Bezeichnung Fronleichnam auf die Worte „Fron“ (Mann) und „lichnam“ (Leib).**

Nach der Prozession findet im Park das **Fronleichnamsfest** statt, das der Verein „Crumbacher Denk-Mal!“ veranstaltet.

Hierzu laden wir gerne in den großen Biergarten ein. Unter den alten Bäumen kann man bei **Andechser Bier**, Fleisch und Rindswurst sowie Kaffee und Kuchen usw. sowie anderem zum verbleiben bei unterhaltsamen Gesprächen ein.

Auch nimmt der Verein gerne wieder **Kuchenspenden** entgegen. Auf Wunsch werden Führungen in der Kapelle und im Park angeboten.

**Kontaktadresse: Werner Grimm Tel. 06164/4795 oder per Email: saroltakapelle@t-online.de  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

**Die Feuerwehr informiert****Vater und Kind im Wald vermisst**

Für unsere Jugendfeuerwehr ging es bei ihrer letzten Übung in den Wald. Hier wurden gleich zwei Personen vermisst. Es wurde angenommen, dass ein Vater mit seinem Kind von einem Spaziergang nicht mehr nach Hause kam. Für unsere jungen Brandschützer hieß es nun ausrüsten und aufsitzen. Mit drei Fahrzeugen ging es dann in den Wald.



Nun ging es um eine effektive Suche. Hierfür stellten sich alle Jugendlichen in eine Reihe und suchten den Waldabschnitt systematisch nach den Vermissten ab. Jeder Busch und jede Hecke wurde abgesucht bis zuerst das Kind gefunden wurde. Nachdem das Kind gut versorgt und betreut war, ging es mit der Suche weiter.



Es dauerte noch eine ganze Weile bis der Vater gefunden wurde. Dieser lag im nächsten Waldabschnitt nahe dem Feldweg. Auch hier konnte unsere Jugendfeuerwehr zeigen was sie gemeinsam leisten kann und retteten die Person aus dem Wald und brachten ihn auf den nächsten Weg.



Die Vermissten, unsere beiden Dummies, wurden noch zu den Fahrzeugen gebracht und schon ging es wieder zurück ans Feuerwehrhaus.

**Das nächste Treffen der Jugendfeuerwehr findet am Montag, den 05. Juni von 18:15 bis 19:30 Uhr am Feuerwehrgerätehaus statt. Alle Kinder zwischen 10 und 17 Jahren sind herzlich willkommen.**

Klingt interessant ... Wo bekomme ich nähere Informationen?

Kontakt:

Jugendfeuerwehrwart Marcel Freitag

[jugend@feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de](mailto:jugend@feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de)

**Sie haben sich getraut!**

Für Mira und Gabriel Frank war es endlich soweit sich nach dem Standesamt auch in der Kirche die große Frage zum gemeinsamen Leben mit „Ja“ zu beantworten. Das Brautpaar wurde nach ihrer kirchlichen Trauung von der Einsatzabteilung empfangen.

Wir wünschen den Beiden alles Gute für Ihre gemeinsame Zukunft.

**Weitere Informationen unter:**

[www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de](http://www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de)

**Einladung des Odenwaldklubs****Liebe Mitglieder, Freunde und Interessierte an unseren Ausflügen**

**Am Donnerstag, 15.06.2023 starten wir um 12.30 Uhr** eine Fahrt nach Seligenstadt. Unser Hauptziel ist dieses Mal aber nicht die bekannte Einhard-Basilika, sondern die Klosteranlage mit ihren sehenswerten Hof- und Gartenanlagen.

Wir haben den Donnerstag als Ausflugs-Tag gewählt, weil dann nahe des historischen Mühlenbereichs frisches Brot gebacken wird, das zum Verkauf angeboten wird. Im weiteren Verlauf haben wir um 14.00 Uhr eine Führung durch die historische Gartenanlage und den Konvent. Die Führung dauert ca. 1 Std. Danach kann man sich im angrenzenden Café bei Kaffee und Kuchen noch einmal über besonders hervorzuhebende Besonderheiten unterhalten. Oder man besucht doch die Basilika, deren Bau von Einhard, dem Biograph Karls des Großen beauftragt wurde und Reliquien des Heiligen Marcellinus und Petrus enthält. Vielleicht sehen wir auch das Eckhaus, auf dem folgender legendärer Spruch Karls des Großen vermerkt ist: „Selig sei die Stadt genannt, wo ich meine Tochter wiederfand.“

Ausflug am 15.06.2023 ab 12.30 Uhr am Rathaus, Rückkehr ca. 18.00 Uhr.

Kosten: Fahrt mit Führung für Mitglieder 24,00 €, Nichtmitglieder bezahlen 26,00 €

Ich freue mich auf diesen Ausflug, der uns einiges über Seligenstadt, die Kloster- und Gartenanlage nahebringen wird. Anmeldungen bitte an Helga Schimpf, 06164 2679 oder [helgaschimpf@t-online.de](mailto:helgaschimpf@t-online.de) bis 11.06.2023

*Im Namen des Vorstandes*

*Helga Schimpf*

**NABU informiert****Handys für Hummel, Biene und Co.**

Mit ausgedienten Handys Gutes tun - hast auch Du ein altes Handy in Deiner Schublade liegen und weißt nicht wohin damit? Wir haben die Lösung für Dich - an diesen Orten haben wir Handy-Sammelboxen aufgestellt

\* Restaurant „Die Linde“

\* Bäckerei Horn

\* Rathaus Fränkisch-Crumbach

Hier kannst Du Handys, Smartphones und Tablets mitsamt Zubehör (Ladekabel, Headset...) einwerfen, egal ob funktions-tüchtig oder kaputt. Die gesammelten Handys werden dann von uns zum Recyclingpartner AfB vom NABU zurückgeschickt. Dort werden sie wiederaufbereitet. Somit haben wertvolle Rohstoffe, z.B. seltene Erden, eine längere Lebensdauer, Müll wird reduziert, Landschaften und Lebensräume langsamer zerstört, Treibhausgasemissionen reduziert, und wir fördern eine kreislauforientierte Wirtschaft.

Es gibt noch einen weiteren Grund bei diesem Projekt mitzumachen: Für jedes gesammelte Handy spendet die Telefonica Deutschland Group dem NABU eine feste Summe, die in den NABU-Insektenschutzfonds fließt.

Deshalb tue Gutes und bringe bitte Dein altes Handy, Smartphone und Tablet ... zu einer der o.g. Sammelboxen.

**Pfingstslalom in Wiesbaden**

Am Pfingstsonntag fand der 5. Lauf der Jugend-Kart-Slalom-Meisterschaft in Wiesbaden statt.

Wieder bei sehr gutem Wetter starteten diesmal, leider ohne Dominik Lorenz, in der Klasse 2 Nic Becker und Jack-Leon Jäger.

Nic belegte den 4 Platz und Jack den 5 Platz, bei 16 Startern. Trotz Pylonenfehler im ersten Wertungslauf, hatte Nic so eine super Zeit, um trotzdem die gute Platzierung zu erreichen. Jack hatte 2 fehlerfreie Wertungsläufe und laut Streckensprecher eine spektakuläre Zieleinfahrt. Lediglich um eine Sekunde haben die beiden die Podestplätze verfehlt.

In der Klasse 4 belegten Lukas Hermann Platz 16 und Emil Kowalewski Platz 17.

Kim Hermann startete in Klasse 6 und erreichte Platz 14.

Diesmal wurde eine Betreuerklasse ausgefahren, Klasse 7, hier errang Angela Hermann den 9. Platz.

Der nächste Lauf wird am 11.06.2023 in Wächtersbach ausgetragen.

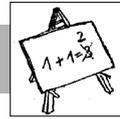


*Aktuell: Streckenlektüre*



**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien



## Schulnachrichten

### Ein Rückblick auf eine fantastische Zirkuswoche an der Rodensteinschule

**Manege frei!** ... hieß es am 11.05. und 12.05.2023 für die Schülerinnen und Schüler der Rodensteinschule in Fränkisch-Crumbach.



v.l. Nic Becker und Jack-Leon Jäger



Emil Kowalewski



Lukas Hermann



Nach vierjähriger Pause freuten wir uns auf ein tolles Zirkus-Projekt. Wie schon im Herbst 2019 konnten wir dafür Familie Sperlich vom Zirkus „Klecks“ engagieren. Eine Woche lang, vom 08.05.-12.05.2023, probten die Mädchen und Jungen der acht Klassen mit professionellen Zirkus-Trainern, unterstützt und begleitet vom Lehrerteam. Tagelang „feilten“ alle Grundschul Kinder zusammen mit ihren Trainerinnen und Trainern an ihren Kunststücken.

Nachdem der Zeltaufbau auf dem Sportplatz des Fußballvereins am Sonntag, den 07.05.2023, durch tatkräftige Hilfe zahlreicher Väter und Mütter sowie einiger Kinder bei strahlendem Sonnenschein in Rekordzeit gelang, vermochte der eine oder andere kleinere Regenschauer im Verlauf der Woche die sonnige Stimmung nicht zu vertreiben. Wir bedanken uns nochmals bei allen Eltern für ihr Engagement.



Am Montagmorgen konnten sowohl die Schülerinnen und Schüler, als auch die Lehrkräfte und das Schulpersonal die Darbietungen und das artistische Können des Zirkus-Teams im aufgebauten Zirkuszelt bewundern. Anschließend wurden die Schülerinnen und Schüler in die jeweiligen Gruppen eingeteilt. Am Dienstagmorgen begann das Training für die Kinder. Geübt wurde direkt im Zirkuszelt, in der Turnhalle und in den Klassenzimmern. Auch der Mittwochvormittag stand für das Einüben der Kunststücke zur Verfügung, bevor am Donnerstagvormittag dann die Generalprobe stattfand. Wir sind froh, dass sich die Jungen und Mädchen auf die fremde und geheimnisvolle Zirkus-Welt eingelassen haben. In den wenigen Stunden hatten es die Trainer geschafft, aus Schulkindern kleine Zirkusartisten werden zu lassen.

Ab ca. 16.00 Uhr trafen sich am Donnerstagnachmittag engagierte Mütter, die beim Schminken und Ankleiden der Kostüme halfen. Start für die Premiere war 17.00 Uhr. Die Stimmung im Zelt war wunderbar und mit 350 Sitzplätzen fast ausgebucht. Alle Zuschauer konnten eine wundervolle Zirkusaufführung mit Artistinnen und Akrobaten am Schwebebalken sowie Trapez, Clowns, Fakiren, Feuerspuckern, Tänzerinnen

und Tänzern, einer Taubenshow, Jongleuren und Zaubern bewundern. Alle waren so gebannt, sodass die Zeit von zwei Stunden wie im Fluge verging. Mit Bravour meisterten die Künstler ihre erste Zirkusaufführung. Erschöpft, aber voller Freude, erwarteten sie ihre zweite Vorstellung am Freitagabend. Am Freitag war der Andrang der Gäste so groß, dass die ca. 400 Plätze im Zelt nicht ausreichten, um allen Besuchern einen Sitzplatz zu ermöglichen. Auch an diesem Abend konnten die Kinder ihr Können zeigen und strahlten das Publikum voller Begeisterung an. Der Funke der Magie, der Freude und der Leidenschaft für das Projekt sprang über – die Zuschauer waren sichtlich begeistert und spendeten großen Applaus.

Durch die „Schule ganz anderer Art“ konnten die Kinder sich in einer völlig neuen Umgebung und in ungewohnten Übungen ausprobieren, ihr Selbstvertrauen stärken, dabei ungeahnte Fähigkeiten entdecken und zurecht stolz auf ihre Leistungen sein.

Außerdem lernten Jüngere und Ältere gemeinsam und trugen so zur Stärkung des „Wir-Gefühls“ bei. Gute Aufnahmebereitschaft und Aufmerksamkeit waren ebenso gefordert wie aufeinander Rücksicht nehmen. Ihnen wurde bewusst, nur wenn sie sich gegenseitig unterstützen und respektieren, können sie eine wunderbare Darbietung aller Beteiligten erreichen.

Eine Woche Proben, eine Woche voller unterschiedlicher Erwartungen, Vorfreude, Neugier, mit einigen bangeren Momenten und einer kleinen „Portion“ Lampenfieber haben sich gelohnt!

Wir bedanken uns noch einmal herzlich beim Zirkus „Klecks“ für ihre wundervolle Arbeit.

Ein ganz besonderer Dank gilt dem Förderverein der Rodensteinschule. Aus den Beiträgen der Mitglieder, einzelner Spenden und den Einnahmen vom Schulprojekt „Adventsbasar“ konnte das komplette Zirkus-Projekt finanziert werden.

Das ist fantastisch und erfüllt uns mit großer Freude!

*Cordula Spann, Schulleiterin RDS*



## **Kochschule is(s)t gesund und nachhaltig**

In der Schulküche der Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ) fanden diese Woche zwei außergewöhnliche Schultage statt: Die Schüler der FÖL2 und des WPU-Kurses „Hauswirtschaft“ der siebten Jahrgangsstufe verbrachten am Montag, den 22. Mai und am Dienstag, den 23. Mai 2023 einen Projekttag mit der Ernährungswissenschaftlerin Claudia Jütten

und dem Koch Karsten Kleinschmidt und beschäftigten sich mit den Themen „Kochschule is(s)t gesund“ und „Kochschule is(s)t nachhaltig“.

Für diesen Projekttag hatten sich die Fachlehrerinnen Lisa Schäfer, Marilena Zeiß und Silvia Zucchetti bei der MOBIL Krankenkasse beworben und freuten sich sehr, bei der Auslosung der Teilnehmer drei Termine für die GAZ ergattern zu können.

Im ersten Teil der Veranstaltung erarbeitete Claudia Jütten mit den Schülern die wesentlichen Bestandteile einer gesunden bzw. nachhaltigen Ernährung an konkreten Beispielen, bevor Karsten Kleinschmidt anhand leckerer Rezepte die Theorie mit der Praxis verknüpfte. In vier Gruppen kochten die Schüler unterschiedliche Gerichte, die zusammen ein Vier-Gänge-Menü ergaben.

Beim gemeinsamen Essen wurden der Gesundheitsaspekt und die Nachhaltigkeit des Gekochten noch einmal unter die Lupe genommen und festgestellt: Es hat nicht nur gut geschmeckt – wir konnten auch einiges Neues erfahren und hatten viel Spaß beim gemeinsamen Kochen!

In einigen Tagen wird auch der WPU-Kurs „Hauswirtschaft“ der achten Jahrgangsstufe noch die Chance haben, einen Projekttag mit den Fachleuten der Kochschule der MOBIL Krankenkasse zu verbringen.

*Bericht: Marilena Zeiß / Raoul Giebenhain,  
Presse- und Öffentlichkeitsarbeit*



Unser Bild zeigt einen Teil der teilnehmenden Schüler mit Lehrerin Marilena Zeiß (links), dem Koch Karsten Kleinschmidt und der Ernährungswissenschaftlerin Claudia Jütten (rechts).

## **Gemeinsamer Projekttag der Streitschlichter**

Am 25.05.2023 empfingen auf Initiative von Patricia Schönig rund 23 Streitschlichter der GAZ 20 Streitschlichter der HBS aus Fürth. Nach der Begrüßung durch Liane Speckhardt präsentierte die HBS unter Anleitung von Frau Holzapfel ein paar Aktionsspiele und ein Kennenlernspiel, um sich besser kennen zu lernen. Im Anschluss an diese Aufwärmphase stellten die Streitschlichter der HBS ihr Konzept vor, mit dem sie Konflikte auf dem Pausenhof schlichten. Dabei wurde schnell klar, dass sich dies von dem der GAZ deutlich unterscheidet. Die Streitschlichter der HBS befinden sich zu den Pausen auf dem Schulhof und lösen die dort entstehenden Konflikte mittels einer vierschrittigen Methode aus der gewaltfreien Kommunikation. Damit man die Streitschlichter im Gewimmel der Schulpause gut erkennen kann, tragen diese grüne Westen. Um an der HBS als Streitschlichter aktiv zu werden, können sich Schüler ab der fünften Klasse an zwei Schultagen ausbilden lassen und ab der sechsten Klasse selbständig Konflikte schlichten.

Die Streitschlichtung der GAZ orientiert sich an den fünf Phasen der Mediation. Kontakt nehmen die Konfliktparteien mit den Streitschlichtern in den großen Pausen in Raum 209 auf und vereinbaren dort einen Termin. Die Streitschlichtung dauert etwa eine Schulstunde und endet mit einer schriftlich festgehaltenen Lösung. Die Ausbildung zum Streitschlichter an der GAZ findet in einer einjährigen AG im Nachmittagsbereich statt und endet mit einer Prüfung samt Vergabe eines

Zertifikats. Zudem beginnt die Ausbildung ab der 7. Klasse. Neben dem inhaltlichen Austausch standen auch Übungen auf dem Programm, um zum Beispiel die vierschrittige Streitschlichtung der HBS konkret und aktiv zu erproben oder sich einander aktiv zuzuhören. Bei aller Arbeit und Austausch gab es auch entspannende Momente, wie die gemeinsame Frühstückspause an einem reich gefüllten Buffet, zu dem jeder etwas beitrug. Die Schüler der HBS überraschten mit einem selbst gebackenen, reich verzierten Streitschlichterkuchen (im Bild), worüber sich alle sehr freuten. Mit einem Abschlusspiel verabschiedeten sich die Schüler der HBS von denen der GAZ und ein produktiver und lehrreicher Tag ging zu Ende.

*Bericht: Liane Speckhardt / Raoul Giebenhain,  
Presse- und Öffentlichkeitsarbeit*



## **Neue Wohnungen, ganz ohne Miete...**

Die Kinder der AG „Natur erleben“ der Albert-Einstein-Schule haben 12 Fledermauskästen an den Groß-Bieberauer Revierförster Felix Niedermaier überreicht. Herr Tempel vom NABU Groß-Bieberau hatte den Kindern Bausätze aus Resthölzern zurechtgeschnitten und vorgebohrt. Nach und nach wurden sie im Rahmen der AG oder beim Frühjahrsfest von vielen verschiedenen Kindern zusammengeschraubt und angesprüht, damit das Ergebnis der Zusammenarbeit von NABU und Schule für jeden Spaziergänger zu sehen ist. Die Fledermäuse werden es wohl weniger lesen, sie finden hoffentlich schnell Interesse am Innenraum. Im Schubkarren fuhren die Kinder die Kästen den kurzen Weg zum Revierförster zur Übergabe hinunter.

Herr Niedermaier nahm sich extra Zeit und beantwortete den Kindern noch Fragen. Ebenso erläuterte er anhand der Revierkarte, wo die Kästen in den Bäumen aufgehängt werden, an verschiedenen Stellen, wo schon Fledermäuse gesichtet wurden, dort wo Lichtungen und Wildwiesen sind, auf denen sie Insekten als Nahrung finden, z.B. am „Gesundheitsbrunnchen“.

Manche Kästen wird man sehen können, andere werden weiter im Wald hängen, eben da, wo die Fledermäuse Bedarf haben. Im Sommer, werden sie hängen. Wer dann einzieht, gilt es herauszufinden: Vielleicht ist es der Große Abendsegler, der bis zu 1600 Kilometer zurücklegt, um zu seinem Winterquartier zu kommen oder eine Mopsfledermaus, die nur 1-2 Junge im Jahr zur Welt bringt oder eine Bechsteinfledermaus, die 30 bis 40 Baumhöhlen im Sommer bewohnt.... Es ist allemal ein Anlass zu einem Abendspaziergang mit Fledermausdetektor, um dies herauszufinden.

Annette Liebel-Kappes



## Sonstige Mitteilungen

### 14. Juli 2023 – Was ist Achtsamkeit? Wiebke Kronz im Vortrag mit aktiven Elementen



Achtsamkeit abseits vom Trend. Ist es „in Mode“ oder ist es sinnvoll? Brauche ich Achtsamkeit? Wenn ja: Wofür, wie und was passt überhaupt zu mir? Weniger Druck, mehr Intuition. Weniger plakativ, mehr gelebt. Wie kann ich mit mir und meinem Körper „achtsam“ umgehen? Wir lernen Wiebkes Weg mit ihrer Interpretation von Achtsamkeit kennen. Uns erwartet ein Vortrag mit kleinen Übungen zum Ausprobieren und einem winzigen Werkzeugkasten für den Alltag, aus dem sich jeder mitnehmen kann,

was zu ihr oder ihm passt. Der Eintritt ist frei.

18.00 Uhr Ev. Gemeindehaus Reichelsheim, Rathausplatz 3, 64385 Reichelsheim  
Veranstalter: SHG APD und SHG Semikolon  
Infos und Kontakt: Werner Niebel  
06161 1570  
kontakt@shg-apd.de  
www.shg-apd.de  
Wiebke Kronz: www.bestimmt-bewegen.de  
0176-30498311

Impressum

## Fränkisch-Crumbacher Nachrichten



mit den amtlichen Bekanntmachungen  
der Gemeinde Fränkisch Crumbach

Die Fränkisch-Crumbacher Nachrichten erscheinen wöchentlich jeweils freitags und werden an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0;  
www.wittich.de

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Bürgermeister der Gemeinde Fränkisch-Crumbach Eric Engels,  
Rodensteiner Straße 8, 64407 Fränkisch-Crumbach  
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:  
gemäß § 7 Abs. 1 TMG: Geschäftsführer Christian Zenk  
in LINUS WITTICH Medien KG.

Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.

– Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

#### Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.

**„Lasst uns Mamas  
Leben feiern!“**

**UND IN LIEBE VON IHR  
ABSCHIED NEHMEN.**

Heidelberger Straße 5  
64395 Brensbach  
Tel. 06161 – 409  
www.bestattungen-schnellbaecher.de

**Schnellbacher**  
BESTATTUNGEN  
Abschied mit Würde und Herz  
in Brensbach und Umgebung



## Danke

sagen – mit einer  
Anzeige in Ihrem  
Mitteilungsblatt



**Helfen auch Sie mit!**

## Weltkirche wirkt

Weltweit arbeiten Botschafter der Solidarität als Seelsorger, Vermittler, Lehrer oder Ärzte. Sie alle eint das Streben nach einer **friedlichen** und **gerechten** Welt. missio unterstützt sie in Asien, Afrika und Ozeanien.

[www.missio.com](http://www.missio.com)

Spendenkonto 80004  
BLZ: 75090300 · LIGA Bank  
IBAN: DE35 7509 0300 0000 0800 04  
BIC: GENODEF1M05

**missio**  
glauben.leben.geben.



**Sparkassenbrief-Anteil:  
3,0 % Zinsen p.a.  
für 30 Monate.  
Investmentfonds unterliegen  
Wertschwankungen.\***

# Doppelt gut.

## Mit unserem Kombiprodukt.

Ein attraktiv verzinsten **Sparkassenbrief** kombiniert mit ausgewählten **Investmentfonds**.

Doppelt gut für Ihre Rendite und nur für einen begrenzten Zeitraum bei Ihrer Sparkasse.

Jetzt unter **06062 500** einen Beratungstermin vereinbaren!

Wir freuen uns auf Sie.

\*Angebot ist vom 17.02.2023 bis 30.06.2023 gültig. Mindestanlagebetrag 20.000,- Euro. (50 % des Anlagebetrages in einen Sparkassenbrief, 50 % des Anlagebetrages in ausgewählte Deka Investmentfonds). Deka Investmentfonds sind nicht festverzinst. Der Sparkassenbrief und der Fondsanteil der DekaBank sind grundsätzlich separat erwerbbar. Dabei ist zu beachten, dass der Zinssatz für den Sparkassenbrief bei einem separaten Erwerb geringer ausfallen kann, als wenn Sie ihn in Kombination mit dem Fondsanteil der DekaBank erwerben. Die Kapitalsicherheit beim Sparkassenbrief erfolgt durch den Emittenten bis zur Höhe der gesetzlichen Einlagensicherung. Allein verbindliche Grundlage für den Erwerb von Deka Investmentfonds sind die jeweiligen Basisinformationsblätter, die jeweiligen Verkaufsprospekte und die jeweiligen Berichte, die Sie in deutscher Sprache bei Ihrer Sparkasse oder der DekaBank Deutsche Girozentrale, 60625 Frankfurt und unter [www.deka.de](http://www.deka.de) erhalten. Bitte lesen Sie diese, bevor Sie eine Anlageentscheidung treffen.



**Sparkasse  
Odenwaldkreis**

[www.sparkasse-odenwaldkreis.de](http://www.sparkasse-odenwaldkreis.de)



# Rund ums Bauen & Wohnen

Tipps für die eigenen vier Wände



## Robuste Poolumrandung

**WPC-Dielen mit hoher Rutschhemmklasse sind angenehm für Barfußläufer**

(DJD). Die Deutschen planschen gern im eigenen Garten: Nach Angaben des Bundesverbands Schwimmbad & Wellness gibt es in Deutschland derzeit rund 2,1 Millionen private Pools. Damit das nasse Vergnügen nicht in einer Schlitterpartie endet, sollte jeder Pool auch von einer rutschfesten Umrandung eingerahmt sein. Diese bietet ausreichend Fläche zum Ein- und Aussteigen und je nach Zweck viel Platz zum Laufen, Sitzen, Liegen oder Spielen. Mit etwas handwerklichem Geschick kann man eine Poolumrandung auch selbst bauen.

### Robustes Material ohne Splitterbildung

Bewährt haben sich dafür unter anderem Dielen aus dem Werkstoff WPC. Diese Abkürzung steht für Wood Polymer Composite. In der Herstellung werden hier Holzfasern mit dem thermoplastischen Kunststoff Polymer vermischt und so verbunden, dass dieser sich wie eine Schutzschicht um die Holzfasern legt.

WPC sieht optisch den Vollholzdielen sehr ähnlich, ist aber wesentlich pflegeleichter, zudem verträgt es Nässe und Feuchtigkeit. Außerdem ist es vor UV-Strahlung geschützt, da die Dielen bereits in der Produk-



Foto: DJD/NATURinFORM/Andreas Keller

tion werksseitig durch Bürsten aufgeraut und anschließend veredelt werden. Durch die natürlichen Witterungsverhältnisse wandeln sich die freiliegenden Fasern in eine Cellulose-Patina-Schicht um, die ein Ausbleichen verhindert. Das Material kommt

auch den Barfußläufern entgegen, denn es bildet anders als reines Holz keine Splitter. Der Hersteller Naturinform etwa hat WPC-Dielen in verschiedenen Oberflächen und Farben im Programm. Käufer sollten für ihre Poolumrandung auf eine hohe Rutschhemmklasse wie R11, R12 oder R13 achten.

### Hilfe für die Selbstverlegung

Das Verlegen von Terrassendielen ist gerade dann gut in Eigenregie zu schaffen, wenn der Hersteller das passende Zubehör und die notwendige Unterkonstruktion mit anbietet.

Diese ist das tragende System, das die Stabilität und Tragfähigkeit sicherstellt. Unter [www.naturinform.de](http://www.naturinform.de) finden Heimwerker einen kostenlosen Online-Ratgeber zur Montage von

Poolumrandungen mit anschaulich gestalteten Anleitungen sowie einen Terrassenplaner, bei dem man die Menge des benötigten Materials ausrechnen kann. Wer zur Umweltverträglichkeit im Garten beitragen möchte, wählt Dielen, deren Holzanteil PEFC-zertifiziert ist. Dieses Siegel steht für eine nachhaltige Waldbewirtschaftung und den Waldschutz. Gerade für eine Poolumrandung sollten Käufer zudem auf Ausführungen achten, die chlor- und oder salzwasserbeständig sind.



**Gestalten Sie Ihre Wunschhaustür!**

Fenster - Türen  
Vertragsgärtner Lübeck  
**KOLMER**

15% Zinsen  
KOLMER

kontakt@kolmer-fenster.de www.kolmer-fenster.de  
An der Stadtwiese 8 • 64711 Erlbach • Telefon: 0 60 62 / 12 11 • Fax: 91 01 85

BERATUNG • PLANUNG • AUSFÜHRUNG • PFLEGE

**KI**  
**KOENDERS**  
GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU UG  
Mossautal © 06062/61671



Ihre Experten für  
Garten & Landschaft

koenders-gartenbau.de



# Rund ums Bauen & Wohnen

Tipps für die eigenen vier Wände



## Werte im Wohneigentum erhalten Renovierungen richtig planen und sicher durchführen



Foto: DJD/Bauherren-Schutzbund

(DJD). Den Traum von den eigenen vier Wänden haben sich viele Menschen schon vor Jahrzehnten erfüllt. Mietfrei zu wohnen, wenn das Haus längst abbezahlt ist, hat viele Vorteile. Eigentum bringt jedoch auch Verpflichtungen mit sich - das besagt sogar der Artikel 14 unseres Grundgesetzes. Spätestens wenn Gefahren für die Allgemeinheit drohen, müssen Sanierungen vorgenommen werden. Doch so weit lässt es kaum ein Hausbesitzer kommen, denn

Renovierungen und Modernisierungen sind eine wichtige Investition in den Erhalt und die Steigerung des Immobilienwerts.

### Studie zeigt: Mängel bei Arbeiten im Bestand sind keine Seltenheit

Für die Planung von Modernisierungsmaßnahmen gibt es eine Vielzahl von Gründen. Sie reichen von fälligen Sanierungsarbeiten an Dach, Fassade oder Haustechnik über die Verbesserung des Energiestandards oder

des Wohnkomforts bis zu altersgerechten Umbauten. Laut Erik Stange, Pressesprecher des Bauherren-Schutzbund e.V. (BSB), sollten Renovierungen und Modernisierungen ähnlich gut geplant, vorbereitet und vertraglich festgelegt werden wie bei Neubauprojekten. Denn Mängel sind auch in diesem Bereich keine Seltenheit, wie die aktuelle Studie des Verbraucherschutzbund mit dem Titel „Die 10 häufigsten Mängel bei Ein- und Zweifamilienhäusern im Bestand“ aufzeigt. Laut der Studie, die unter [www.bsb-ev.de](http://www.bsb-ev.de) zusammen mit einer Vielzahl weiterer Informationen zum Bauen und Modernisieren zur Verfügung steht, bergen steigende Anforderungen zum Beispiel im Bereich der Energieeffizienz größeres Schadenspotenzial.

### Mit sachverständiger Unterstützung geplante Maßnahmen priorisieren

Die Studie betont, dass sich die Bauqualität im internationalen Vergleich nicht verstecken muss. Sie empfiehlt dennoch, Maßnahmen zur Schadensvermeidung zu beachten.

Eine umfassende Bestandsanalyse bildet eine gute Grundlage, um Wartungs-, Instandhaltungs-, oder Modernisierungsarbeiten sinnvoll zu priorisieren und zu budgetieren. Unterstützung dabei bieten unabhängige Sachverständige, zum Beispiel die Bauherrenberater des BSB. Sie unterstützen Hauseigentümer auch dabei, wirtschaftliche und nachhaltige Lösungen zu definieren und vertragliche Vereinbarungen mit Bauunternehmen fachlich und juristisch zu prüfen.



In der eigentlichen Umsetzungsphase können sie zudem eine Bauqualitätssicherung übernehmen, mit der sich Mängel frühzeitig entdecken und Folgeschäden vermeiden lassen.



**IDEAL Bad**  
Wasser Wärme Wohlgefühl

Mehr Komfort durch Barrierefreiheit

Setzen Sie auf unsere Erfahrung mit barrierefreien Bädern mit hohem Nutzungskomfort für Sie und Senioren und Menschen mit Bewegungseinschränkungen. Fördermöglichkeiten auf Nachfrage.

**IDEAL Bad · [www.ideal-bad.de](http://www.ideal-bad.de) · 06161 512**



#### UNSERE LEISTUNGEN IM ÜBERBLICK

- Containerdienst & Wertstoffhof
- Abfallentsorgung und Verwertung
- Vermietung von Baumaschinen
- Baggerarbeiten & Schüttgutbaustoffe

BCD Containerdienst GmbH & Co. KG

Zeller Gewerbezentrum 27 | 64732 Bad König/Zell | Tel.: 0 60 63 - 91 35 47

[www.bcdcontainerdienst.de](http://www.bcdcontainerdienst.de) | [info@bcdcontainerdienst.de](mailto:info@bcdcontainerdienst.de)



# Rund ums Bauen & Wohnen

Tipps für die eigenen vier Wände



## Das Grün auf dem Dach

### Viele Flächen auf Gebäuden lassen sich in blühende Biotope verwandeln

(DJD). Baugrundstücke werden tendenziell immer kleiner, die Flächenversiegelung in vielen Siedlungsbereichen schreitet voran. Die Folgen sind spürbar: Bei Starkregen-Ereignissen kann das Wasser vielerorts nicht mehr auf natürliche Weise versickern, sondern staut sich in der Kanalisation. Zudem leidet das lokale Mikroklima, an heißen Sommertagen steht in Wohngebieten förmlich die Hitze und schafft fast schon wüstenartige Bedingungen. Dabei bleiben vielfach Möglichkeiten ungenutzt, die dieser Entwicklung entgegenwirken könnten. Flachdächer auf dem Eigenheim oder auch Garagendächer etwa werden mit einer Bepflanzung zu grünen Lungen in der Stadt, die auf nachhaltige Weise die Wohn- und Lebensqualität verbessern können.

#### Gründachvarianten im Vergleich

Hauseigentümer, die eine Dachbegrünung planen, können zwischen verschiedenen Varianten wählen. Einen geschlossenen natürlichen Teppich erhält das Dach bei der sogenannten extensiven Begrünung - sie ist pfle-



Foto: DJD/Paul Bauder

geleicht, aber nicht komplett pflegefrei. Gelegentliches Düngen und das Beseitigen von Unkraut reichen dabei bereits aus.

Wer noch mehr will, kann aus der Begrünung ein ökologisch wertvolles Dachbiotop machen. Mit einer vielfältigen, lebendigen Gestaltung und beispielsweise einer Blühwiese für Bienen und Schmetterlinge leistet man somit einen persönlichen Beitrag zu mehr Artenvielfalt. Mehr optische Vielfalt erlaubt die intensive Begrünung. Wie ein Garten in der Höhe erhält das Dach in diesem Fall individuell angelegte Beete mit Blumen und Büschen oder nach Wunsch auch eine Terrasse für Stühle und Sonnenliegen.

Von Anbietern wie Bauder gibt es Komplettsysteme für einen langlebigen und dichten Gründachaufbau. Die gesamte Planung von der Statik bis zur Abdichtung sowie die Ausführung sollte dabei stets durch erfahrene Fachbetriebe erfolgen. Schließlich können anspruchsvolle Begrünungen bis zu sechs einzelne Schichten umfassen.

#### Nachhaltiger Gewinn für die Umwelt

Viele Kommunen haben den ökologischen Nutzen erkannt und unterstützen die Begrünung von Dachflächen, beispielsweise durch Nachlässe bei den Abwassergebühren. Vor Ort nachzufragen, lohnt sich also. Viele weitere Informationen und Ansprechpartner aus dem örtlichen Dachhandwerk lassen sich etwa unter [www.bauder.de](http://www.bauder.de) finden. Eine Begrünung ist keineswegs nur Flachdächern vorbehalten. Auch schräge Flächen lassen sich auf diese Weise aufwerten. Wichtig ist dabei, die gesamte Konstruktion passend zur Dachneigung zu planen. Neben dem Gewinn für die Umwelt wirkt sich eine Dachbegrünung häufig auch wertsteigernd auf die Immobilie aus.

**frohgemut**  
ans Werk

#### Haus dämmen?

Mit uns geschieht das präzise, zuverlässig und innovativ. Sie gewinnen Qualität, Wärme und Werte!

Wir bringen Frohmuth ins Haus! Gerne auch für Sie:

**06162 71995**

[www.frohmuth-maler.de](http://www.frohmuth-maler.de)

Frohmuth • 64853 Otzberg  
post@frohmuth-maler.de

**Frohmuth**

Die Maler vom Otzberg



Klaus-Peter **SCHANTZ** GmbH

- Baustoff-Handlung
- Abbruch-
- Bagger-
- Fahrbetrieb



64732 Bad König/Gumpersberg • Gumpersberger Str. 13  
Telefon (06163) 3458 und 5663 • Fax 3459



[www.dingeldein-bestattungen.de](http://www.dingeldein-bestattungen.de)

## Was kostet das?

Von uns bekommen Sie eine transparente Kostenaufstellung



**Dingeldein**  
Friedrich



Beerfurter Straße 41, 64385 Reichelsheim  
In Reichelsheim und Umgebung für sie tätig

**Tel: 06164 - 51 57 57**



# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Auch in der Zeit der Trauer

sind wir für Sie da.

Eine Trauerdanksagung



Anzeige online aufgeben

[wittich.de/trauer](http://wittich.de/trauer)

Gerne auch telefonisch unter Tel. 09191 7232-0

Eine Veröffentlichung der WITTICH Medien KG Foto: fotolia.com / xxknightwolf

# DANKE FÜR ALLES

[sos-kinderdoerfer.de](http://sos-kinderdoerfer.de)



**SOS  
KINDERDÖRFER  
WELTWEIT**

Gemütlich schmökern.  
Bücher von LINUS WITTICH.

**Gleich stöbern!**

[buecher.wittich.de](http://buecher.wittich.de)

## Ihr Container - Mietfrei im Mai und Juni



**RESO**

IM AUFTRAG DER ZUKUNFT

Für alle privaten  
Absetzcontainer-Kunden  
im Mai und Juni 2023.

RESO GmbH // Rehyt. 14 // 64720 Michelstadt  
T +49 6061 9600-0 // F +49 6061 9600-20  
[info@reso-gmbh.de](mailto:info@reso-gmbh.de) // [reso-gmbh.de](http://reso-gmbh.de)  
Ein Unternehmen der REMONDIS-Gruppe

## WERKVERKAUF C-H-B

DER ETWAS ANDERE LADEN IN WERSAU

Unsere Wochenangebote vom  
07.06.2023 bis 17.06.2023

<b>Frische grobe Metzgerbratwurst</b> schmeckt hausgemacht unwiderstehlich gut	<b>8,88</b> €/kg
<b>Rustikale Holzfällerscheiben</b> lecker gewürztes Schweinehüftsteak	<b>8,33</b> €/kg
<b>Köstlich scharfe Feuerwurst</b> ein Muss für jeden der es Feurig mag	<b>8,88</b> €/kg
<b>Böcks scharfe Mischung</b> Würstchensortiment für den Gaumenkitzel	<b>8,88</b> €/kg
<b>Deftiger Schwenkbraten oder Steaks</b> saftig und zart aus dem Schweinenacken	<b>8,88</b> €/kg
<b>Zart gereiftes Rumpsteak</b> der saftige Steak- Klassiker schlechthin	<b>20,99</b> €/kg

**Ladenöffnungszeiten an Fronleichnam:** **Fleischgroßhandel und Werksverkauf:**  
Mittwoch von 8<sup>00</sup> bis 18<sup>00</sup> Uhr  
Freitag von 8<sup>00</sup> bis 18<sup>00</sup> Uhr  
Samstag von 8<sup>00</sup> bis 14<sup>00</sup> Uhr  
Alfred Böck & C-H-Böck  
Kreuzstraße 15  
64395 Wersau

Vorbestellungen unter: **06161 807594**

**Gutes muss nicht teuer sein!**

Besuchen Sie uns auch im Internet unter: [www.c-h-boeck.de](http://www.c-h-boeck.de)

## Wir suchen ständig

für ausgewählte Kunden hier in der Region



- Einfamilienhäuser
- Zweifamilienhäuser
- Eigentumswohnungen



Sprechen Sie uns an! Ihre Immobilienprofis

Telefon 06061/701-4280  
[www.volksbank-immobilien.online](http://www.volksbank-immobilien.online)

Volksbank Immobilien GmbH

Ein Unternehmen der

**Volksbank  
Odenwald**

# Das perfekte Umfeld für Ihre Anzeige.

## Werben Sie da, wo Ihre Kunden sind.

### Die Odenwald-Ausgaben

**Gesamt oder individuell.**

Durch kombinieren Geld sparen.

Wie hätten Sie es denn gerne? Sie möchten in Ihrem örtlichen Amtsblatt werben. Oder Sie möchten gleich in ein paar Mitteilungsblättern ganz nach Ihrer persönlichen Auswahl mit einer Anzeige werben.



Sie können aber auch in mehreren Zeitungen Ihre Anzeige schalten. Ganz wie Sie es wünschen. Das Tolle dabei, so kommen Sie in den Genuss von günstigen Anzeigen-Kombinationen.

Wir beraten Sie gerne.



Ich freue mich  
auf Ihren Anruf

**Andreas Heck**

Gebietsverkaufsleiter

**Mobil: 0177 9159848**

Tel: 06068 911826 • Fax: 09191 723230

a.heck@wittich-forchheim.de • www.wittich.de



**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Es ist genug für alle da



Postbank Köln  
500 500 500  
BLZ 370 100 50

**Brot**  
für die Welt  
www.brot-fuer-die-welt.de

**Sie benötigen Visum-, Führerschein- oder Biometrische Passbilder?**

Gerne können Sie zu unseren Öffnungszeiten vorbeikommen.  
**Tel. 06164 1422. Gerne mit Termin.**



**KATZENMEIER** | MEISTERBETRIEB  
OPTIK | UHREN | SCHMUCK | FOTO  
Darmstädter Str. 18 | 64407 Fränkisch-Crumbach  
info@brillen-uhren-katzenmeier.de  
www.brillen-uhren-katzenmeier.de

**Hier finden Sie ...** 

Ihren neuen Job oder eine Perspektive.  
Im Stellenmarkt Ihres Mitteilungsblattes!



**World Vision**  
Zukunft für Kinder!

**DAS SCHÖNSTE GESCHENK FÜR KINDER: EINE ZUKUNFT.**

Das ist die **KRAFT** der Patenschaft.

Jetzt Pate werden:  
worldvision.de

voba-online.de/termingeld

**2,6%\* p.a.**

Weitere Anlagemöglichkeiten mit Zinsen bis zu **2,9%\*\* p.a.**

**Top-Zins für 1 Jahr TerminGeld**

\*Sie erhalten 2,6 % p.a. Zinsen für den Anlagezeitraum von 1 Jahr ab einem Anlagebetrag von 20.000 Euro.  
\*\*Bereits ab einem Anlagebetrag von 5.000 Euro erhalten Sie bis zu 2,9 % p.a. Verzinsung für den Anlagezeitraum von 5 Jahren.  
Weitere Informationen unter [www.voba-online.de/termingeld](http://www.voba-online.de/termingeld)



**Volksbank Odenwald** 



**Sammler kauft militärische Orden, Urkunden,** Ehrenzeichen, Uniformen, Fotos und komplette Nachlässe. Bitte alles anbieten. Tel. 06061/73445

**Echtschmuck zu verkaufen:** Armbänder Silber mit Edelsteinen sowie Ringe mit Brillanten. Tel. 06062-9399666 oder 01525-2690858

**Sammler sucht** Oldtimer Motorrad, Moped oder Mofa gerne zum restaurieren, Scheunenfund, ohne Papiere o. nur Teile sowie altes Tankstellenzubehör, Reklameschilder, Vorkriegsfahrräder o. Ä. Email: pauzei@web.de. Tel. 06133/3880461 o. 0176-72683203

**DB 200 E,** w 124 Kombi, EZ 4/94, Oldtimer, 4/24/286 km/TÜV Aug., ist im täglichen Gebrauch, Rost Radkasten vorn, el. Schlüssell + el. SD, bis auf Rost Rastk. sehr guter + gepflegter Zustand. Preis 3.000.-VHB. Tel. 0173-8380546, nur vormittags. Auto steht in Höchst.

**Werkstatt Entrümpelung / Werkstattauflösung.** Ankauf von gebrauchten / alten Werkzeugen und Maschinen. Wie z.B. Flexen, Bohrmaschinen, Gartenfräsen, Bandsägen, Schraubzwingen, Ring u. Maulschlüssel, Kreissägen, Zangen, Zimmereimaschinen, Abrichte u. Dickenhobel. Auch kleine Werkstätten von privat. Herr Opfermann 01713033635

### Gartenarbeiten aller Art

Baum-Hecke-Rasen-Wurzel-Pflege  
**01525 - 8425826**  
Jens Schudera

**Kaufe Ihren alten/defekten Rasentraktor,** Aufsitzmäher, auch m. Motorschaden od. neuwertig. Anrufen od. anschreiben per WhatsApp. Tel.: 0157/85982793

**225/45 R17 94 Y Reifen** auf Alufelgen 4 Stk, Goodyear EAGLE F1 Asymetric 3, vom 4.4.22, 6,5 mm Profil, 415,- Euro. Tel: 015254048294

**Suche Haushaltshilfe "berufserfahren"** für 4 - 6 Std. monatlich. Entsprechende Bezahlung für gewissenhafte Arbeit. Bitte nur Nachmittagszeiten anbieten. Tel. 06163-5292

**Nachhilfe** in Englisch und/oder Spanisch gesucht. Ich suche für meinen Sohn, 7. Klasse Gym, eine ergebnisorientierte, erfahrene (gerne pensionierte Lehrer) Nachhilfe, bevorzugt aus Erbach/Michelstadt. Tel: 0170 5686051

**Reichelsheim EFH mit Garten** und Terrasse ab 01.06.2023 zu vermieten. WF 111m<sup>2</sup>, NF 44m<sup>2</sup>, 5ZK, WB/WC, DB/WC, 930,-€ KM + Garage 50,-€ + Nebenkosten + 3 MM Kautions, ZH Öl, Bedarfsenergieausweis (G, 213kWh/(m<sup>2</sup>\*a). Tel. 06164/3602

Service-Leistungen rund im/um Haus, Hof und Garten, Pflasterarbeiten  
Tel. 0171/5252314 – Gerhard Lösel

Mit einer Anzeige im Mitteilungsblatt sind Sie Ihrem Mitbewerber immer eine Nasenlänge voraus!

## Odenwälder Fellstubb

HUNDESALON

Erbacher Str. 16, 64407 Fränkisch-Crumbach  
Tel. 01525 – 6058270, www.fellstubb.de

### RENUWELL-Möbelauffrischer

Jetzt kostenlose Probchen abholen!

Eisen-Treusch, Bismarckstr. 16, 64385 Reichelsheim  
Tel. 06164-1365, www.eisentreusch.de, info@eisentreusch.de

## Welt verbessern Pate werden

Sichern Sie mit 31 Euro im Monat das Leben eines Kindes. Werden Sie Pate!

Rufen Sie uns an: **0180 33 33 300**  
(9 Cent/Min. aus dt. Festnetz; ggf. abweichender Mobilfunktarif)

Kindernothilfe e. V.  
Düsseldorfer Landstr. 180  
47249 Duisburg  
www.kindernothilfe.de



### Ambulante Pflege

- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung

### Betreuung zu Hause

- Stundenweise Betreuung

**Pflegeteam Wolf**  
Zeller Straße 22  
64720 Michelstadt



Telefon 06061-703845 • www.pflegeteam-wolf.de

### Tagespflege

- Montag bis Samstag von 8-16 Uhr
- Abhol- und Heimbringservice
- Frühstück, Mittagessen, Nachmittagskaffee
- Vielfältige Aktivitäten

### Pflegeberatung

- Beratung pflegenden Angehörige

**Tagespflege Wolf**  
Friedrich-Ebert-Straße 47  
64720 Michelstadt



## Rodenstein-Apotheke

Gute Beratung – ganz nah!

**BUNDESWEITER PROTESTTAG DER APOTHEKEN**

Unsere Apotheke bleibt am  
**Mittwoch, den 14.06.2023 geschlossen.**

Für dringende Fälle stehen die Notdienstapotheken bereit.

Notdienst Tel.: 06062 - 19222 | Tel.: 06164 - 1451 | Fax: -54484  
www.rodenstein-apotheke.de | www.ia.de | Bestelltelefon -2013

Großer Geschmack zum kleinen Preis.  
**Sonderangebote**  
vom 05.06. - 10.06.2023



Genieße Gutes! Natürlich Odenwald.

### Zarte Steaks vom Schweinerücken

Verschieden gewürzt oder mariniert. 1.000 g **11,50 €**

### Holzfallerscheiben aus der Schulter

Ein perfektes Stück für den Grill. 1.000 g **8,90 €**

### Aromatischer Bauernkochschinken

Passt perfekt zu frischem Spargel. 100 g **1,45 €**

### Odenwälder Würstchen

Die zarte Wurst ohne Haut zum Erhitzen. 100 g **1,09 €**

### Käsewürstchen

Mit Kräutern und kräftigem Käse. 100 g **1,25 €**

### Fleischwurst, mit Naturgewürzen

Aromatisch geräuchert, rund im Geschmack. 100 g **0,99 €**

**Öffnungszeiten:** Mo. –Do. 08:00 – 12:30 Uhr & 14:30 – 18:00 Uhr  
Fr. 08:00 – 18:00 Uhr • Sa. 08:00 – 13:00 Uhr

**Stets frisch, stets nah! Qualität von Tieren aus Bauernhöfen der Region!**

Odenwälder Metzgerei | Siedlerweg 20 | 64407 Fr.-Crumbach  
Telefon 06164 50611 | www.odenwaelder-metzgerei.de

DE  
HE-10145  
EG

Hast du Durst? Wir liefern in  
16-PLZ Bereiche  
[www.rexroth-liefert.de](http://www.rexroth-liefert.de)

Getränke direkt ins Haus!

Das einfachste rund um die Uhr per Workshop Getränke bestellen.

- Besten einfach rund um die Uhr per Workshop Getränke bestellen
- Wir liefern bis an die Haustür / Keller!
- Getränke-Lieferung innerhalb von 24 Stunden!
- Lieferung 5 Tage die Woche
- Einfache Pfandrückgabe direkt an der Haustür
- Dein Pfandbetrag bekommen Sie am Folgetag auf Ihr Konto gutgeschrieben
- Keine Liefergebühren / kostenloser Lieferung
- Sicher bezahlen per PayPal, Kreditkarte oder Lastschrift
- Wir liefern in 16-PLZ Bereiche Getränke aus

Jetzt bestellen:  
+++ Tel. 06068 / 1503 • 64760 Oberzent +++  
[www.rexroth-liefert.de](http://www.rexroth-liefert.de)

**REXROTH**

## Welt verbessern Pate werden

Sichern Sie mit 31 Euro im Monat das Leben eines Kindes. Werden Sie Pate!

Rufen Sie uns an: **0180 33 33 300**  
(9 Cent/Min. aus dt. Festnetz; ggf. abweichender Mobilfunktarif)

Kindernothilfe e. V.  
Düsseldorfer Landstr. 180  
47249 Duisburg  
www.kindernothilfe.de





## Ambulanter Pflegedienst Heilmann

Wir helfen Ihnen, dass Sie solange wie möglich in Ihrer gewohnten Umgebung bleiben können.

- Häusliche Grundpflege, hauswirtschaftliche Versorgung und Betreuungsangebote
- Ärztlich verordnete Behandlungspflege
- Essen auf Rädern, Fahrdienste
- Verhinderungspflege bei Krankheit oder Urlaub der pflegenden Angehörigen

Ambulanter Pflegedienst Heilmann  
Siegfriedstraße 17a • 64385 Reichelsheim / Beerfurth  
Tel.: 06164 1238 • Fax: 06164 5009928  
E-Mail: mail@pflagedienst-heilmann.de  
Internet: www.pflagedienst-heilmann.de

Wir kommen  
gerne  
zu Ihnen.

 (06164)  
1238

Anzeige

## Abschied von der Sparkasse Abschied vom Odenwald

Langjähriger Mitarbeiter Volkmar Behrens geht in den Ruhestand

Zum 01.01.1996 tauschte der gebürtige Niedersachse Volkmar Behrens seine Tätigkeit bei der Sparkasse Hameln für eine neue berufliche Herausforderung bei der Sparkasse Odenwaldkreis ein. Er war als Marktbereichsleiter der Unterzent in der Geschäftsstelle Höchst tätig und lebte sich beruflich, sowie privat, schnell an seiner neuen Wirkungsstätte und im Odenwald ein. 2007 übernahm er die Aufgabe als Berater im Bereich Private Banking, wo über die Jahre enge, vertrauensvolle Kundenbindungen wuchsen und er ein fachlich versierter und sehr geschätzter Ansprechpartner war.

Dass er seine Heimat nie ganz aus dem Herzen verlor zeigt sich nun in seiner Entscheidung, gemeinsam mit seiner Ehefrau Silvia, mit Beginn seines Ruhestandes den Odenwald Richtung Münster/Westfalen zu verlassen und damit deutlich kürzere Wege zu Freunden und Angehörigen zu haben.

Dies bedauern neben dem stellvertretenden Vorstandsvorsitzenden Uwe Klauer und dem Abteilungsleiter Private Banking Matthias Willenbücher auch viele Kolleginnen und Kollegen. Dennoch wünschen sie Volkmar Behrens nur das Beste für den neuen Lebensabschnitt und überreichten ihm „eine Kiste Odenwald“ als kleines Andenken. In geselliger Runde, die Raum für zahlreiche Anekdoten bot und in der Wehmut gar nicht aufkommen konnte, wurde er nun verabschiedet. Wenn Ende Mai der Umzug ansteht, hat Volkmar Behrens sicher viele schöne Erinnerungen und die besten Zukunftswünsche aller Mitarbeitenden der Sparkasse Odenwaldkreis mit im Gepäck.



Der Vertriebsvorstand Uwe Klauer (links) dankte Volkmar Behrens, zusammen mit der stellvertretenden Personalratsvorsitzenden Bianca Bartmann, für die langjährige Betriebszugehörigkeit zur Sparkasse Odenwaldkreis.  
Foto: Matthias Volk, Sparkasse

Anzeige

## Tier der Woche

### CHEWY

Der Verein „Tiere in Not Odenwald e.V.“ sucht ein Zuhause für CHEWY.

CHEWY ist ein netter, junger, etwas überdrehter Rüde, der im Januar 2020 geboren wurde. Ruhe zu halten, gehört momentan noch nicht zu seinen Lieblingsbeschäftigungen.

Jedoch hat CHEWY bei Tiere in Not Odenwald schon einiges gelernt und läuft auch schon gut an der Leine. CHEWY könnte sein weiteres Leben entweder als Einzelhund oder bei einem souveränen Zweithund verbringen.

Wenn Sie CHEWY einmal kennenlernen möchten, können Sie sich an das TINO-Büro unter 06063/939848 wenden oder sich vorab auf [www.tiere-in-not-odenwald.de](http://www.tiere-in-not-odenwald.de) informieren.

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass aufgrund der derzeitigen Situation ein Kennenlernen nur nach einer telefonischen Absprache erfolgt.



Artgerechte Ernährung  
von Hunden und Katzen

- BARF gewolft
- BARF gewürfelt
- BARF Menüs
- Beratung über BARF
- Beratung bei Allergien/Unverträglichkeiten
- Beratung bei Umstellung auf BARF

Odenwälder  
**Futtershop**

Für Hunde und Katzen

Danziger Straße 2 (an der B45) - 64732 Bad König  
☎ (06063) 57709-31 - Inh. Alexander Stockert  
Mo bis Fr 9-19 Uhr, Sa 9-16 Uhr, Do geschlossen

**BARF-Frostfleisch**  
über 130 Sorten am Lager  
Öle - Mineralien - Kräuter

[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)

**Ihr Pflegedienst für daheim!**

**SENIORENRESIDENZ HEDWIG HENNEBOHL**  
Wohn- und Pflegeeinrichtung

Krähberger Weg 49 • 64768 Oberzent  
Tel.: 06062/ 7599-500 • Fax: 06062/ 7599-554

**ohne Ausbildung!**

**#PFLEGEHILFSKRAFT**

**2.900,00 Euro**  
im Monat brutto ambulant und stationär  
in Vollzeit, Teilzeit möglich. +++ Zuschläge +++

**JETZT HIER BEWERBEN!**

QR Code

## Persönliche Pflegeberatung nach § 37 SGB XI wird ausgebaut

Pflegezentrum Odenwald jetzt auch in Breuberg und Lützelbach



Pflegedienstleiterin Melanie Trautmann ist auch qualifizierte Pflegeberaterin nach § 45 SGB XI. Terminvereinbarungen nimmt Hosna Arefi in der Geschäftsstelle am Kreiskrankenhaus Erbach unter der Telefon-Nr. 06062/9408-42 von 8.00 Uhr bis 14.00 Uhr entgegen. Zur Pflegeberatung kommen dann Heike Reichert oder Saskia Denger.

(ODENWALDKREIS). - Das Pflegezentrum Odenwald führt im Odenwaldkreis die Beratungsgespräche nach § 37 SGB XI bei Pflegebedürftigen durch. Jetzt neu kommt die Pflegeeinrichtung auch in die Stadt Breuberg und die Gemeinde Lützelbach. Ausgenommen ist die Gemeinde Höchst. Das Pflegezentrum Odenwald führt damit in elf Städten und Gemeinden des Odenwaldkreises diese Pflegeeinsätze durch. Ab sofort werden in den beiden zusätzlichen Kommunen auch die Entlastungsleistungen nach § 45 SGB XI sowie Hauswirtschaft und Betreuung nach dem Pflegeversicherungsgesetz angeboten.

Die Beratungsgespräche nach § 37 des Pflegeversicherungsgesetzes können in der Geschäftsstelle des Pflegezentrums Odenwald am Kreiskrankenhaus in Erbach vereinbart werden. Einfach die Telefonnummer 06062/9408-42 wählen. Dann kommen Heike Reichert für das Mümlingtal und Saskia Denger für das Gersprenztal vom Pflegezentrum Odenwald zu den pflegebedürftigen Menschen und Angehörigen nach Hause. Sie beraten unter anderem über Behandlungs- und Grundpflege, Hauswirtschaftliche Angebote, Betreuungsleistungen, die Verhinderungs- und Kurzzeitpflege sowie "Essen auf Rädern". Informiert wird auch über die stationären Pflegeangebote, wie in der Seniorenresidenz Hedwig Henneböhl in Oberzent-Beerfelden.

Der Beratungseinsatz nach § 37 SGB XI soll die Qualität in der häuslichen Pflege sicherstellen und wird durchgeführt, wenn die Pflege bereits stattfindet. Dies geschieht, indem die Pflege durch regelmäßige Besuche begleitet wird. Die Beratungsbesuche sind ab Pflegegrad 2 verpflichtend für Pflegegeldempfänger, die keine Unterstützung durch einen zugelassenen Pflegedienst erhalten. Alle Pflegegeldempfänger müssen sich selbst um den Beratungseinsatz kümmern. Sie werden von der Pflegekasse nicht darauf hingewiesen, dass wieder eine Beratung ansteht. Die Pflegekasse kann bei Nichteinhaltung das Pflegegeld kürzen. Im schlimmsten Fall kann das Pflegegeld sogar komplett gestrichen werden.

Deshalb sollten die Pflegegeldempfänger auf die folgenden Fristen achten: Pflegegrad 1: Beratungseinsatz nicht vorgeschrieben, 1x pro Halbjahr möglich. Pflegegrad 2 und 3: 1x pro Halbjahr verpflichtend, Fristen 30.06. und 31.12. jährlich. Pflegegrad 4 und 5: 1x pro Vierteljahr verpflichtend, Fristen 31.03., 30.06., 30.09. und 31.12. jährlich.

Als qualifizierte Mitarbeiter nach § 72 SGB XI eines zugelassenen Pflegedienstes führen Saskia Denger für das Gersprenztal und Annette Pilger für das Mümlingtal die Beratungsgespräche beim Pflegezentrum Odenwald durch.

Kontakte

Fragen zu den Leistungen in der ambulanten Alten-, Kranken- und Kinderkrankenpflege können an die Mobile Pflege Erbach/Michelstadt, Elsa-Brändström-Straße 13 in Erbach, Tel. 06062/9408-0, die Mobile Pflege Gersprenztal, Hochstraße 2 in Reichelsheim, Tel. 06164/54651, die Mobile Pflege Bad König/Brombachtal, Bahnhofstraße 47 in Bad König, Tel. 06063/58575 sowie an die Mobile Pflege Oberzent, Krähberger Weg 49 in Beerfelden, Tel. 06068/7599-514 und an die Stationäre Pflegeeinrichtung in der Seniorenresidenz Hedwig Henneböhl, Krähberger Weg 49 auch in Beerfelden, Tel. 06068/7599-500 gerichtet werden.

HERAUSGEBER: Pflegezentrum Odenwald GmbH, Gert-R. von Neindorff, Elsa-Brändström-Straße 13, 64711 Erbach, Tel. 06062/9408-12, Fax 06062/9408-18 oder Email: gert-ruediger.vonneindorff@pz-odw.de.

## Odenwälder Grünschnittservice

Fällung & Schnitt von Bäumen, Sträuchern, Hecken und Wiesen  
Spezialfällungen, Obstbaumschnitt, Grünschnittsorgung,  
Grundstückspflege, Objektservice, Rasen vertikutieren,  
Totholzentrümmung, Baumstumpfenentfernung bis 40 cm tief

**Häckselarbeiten, auch im schwierigen Gelände!  
Garten- und Landschaftsbau**

Garten- Neu und Umgestaltungen, Mauer + Pflasterarbeiten  
aus Beton oder Naturstein, Terrassen aus Holz oder Stein,  
Zaunbau, Bewässerungssysteme, Rollrasen, Pflanzarbeiten

**Regenwasser-Nutzanlagenbau  
Hebebühnenarbeiten auf enystem Raum**  
im Gelände, an und in Gebäuden

**Hochdruck-Reinigungsarbeiten**  
Wege, Mauern alles wird wie neu!

Inhaber: H.J. Eps ☎ 0170 - 525 45 21

## EIN LEBEN VERÄNDERN!

Mit einer Patenschaft können  
Sie Kinderarbeit bekämpfen.



"WERDEN  
SIE PATE!"

Plan International Deutschland e.V.  
www.plan.de



**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von  
LINUS WITTICH Medien

**A&P Gerüstbau GmbH**  
 Hans-Böckler-Straße 32  
 64521 Groß-Gerau



**FRÜHJAHRSAKTION ZUM FESTPREIS**  
**FASSADENANSTRICH / DACHBESCHICHTUNG**  
**DACHRINNENERNEUERUNG**  
 Sichern Sie sich jetzt Ihr unverbindliches Angebot.

- Unsere Kontaktdaten -  
**info@apgeruestbau.de**  
**www.apgeruestbau.de**

TEL.: 06131 6093465

**O'druckt is!**

**Wir drucken Ihre Festwerbung**

- Plakate
- Flyer
- Bauzaunbanner
- PVC-Banner
- Festschriften
- Wertmarkenblöcke
- Eintrittskarten
- Einlassbänder



**LW-FLYERDRUCK.DE**  
 ☎ 09191 72 32 88  
 🌐 www.LW-flyerdruck.de  
 ✉ info@lw-flyerdruck.de  
 📍 Peter-Henlein-Straße 1  
 91301 Forchheim

**Odenwald Country Fair**  
 im Englischen Garten zu Eulbach  
**08.-11. Juni 2023**  
 Lifestyle- und Gartenmesse

Nahezu 200 Aussteller präsentieren alles für Haus, Hof und Garten. Pflanzen, Kunst, Kräuter, Accessoires und kulinarische Spezialitäten. Täglich umfangreiches Rahmenprogramm und Live-Musik.  
 Eintritt 12,- Euro - ermäßigt 10,- Euro - Parkplätze kostenlos.

Weitere Infos und Kartenvorverkauf unter [www.odewald-country-fair.de](http://www.odewald-country-fair.de)





ÖPNV-Sonderverkehr ab Michelstadt • info: [www.odewaldmobil.de](http://www.odewaldmobil.de)



Gräfliche Renckammer Erbach GbR • Marktplatz 11 • 64781 Erbach • Telefon 0 60 61 / 95 92 21

**Treffpunkt Deutschland.de**  
 Urlaub in der Heimat  
 Die Reisemagazine von LINUS WITTICH.

**Macht Krach.**



**Macht Hoffnung.**



Spenden Sie Saatgut.  
**[brot-fuer-die-welt.de/ernaehrung](http://brot-fuer-die-welt.de/ernaehrung)**

**Brot für die Welt**  
 Würde für den Menschen.  
 Mitglied der **actalliance**

**Garten- und Landschaftsbau**  
**3ko Fillsack**



Hauptstraße 34  
 64401 Groß Bieberau  
 Tel: 06166/4489982  
 Mobil: 0160/94935052

E Mail:  
[info@galabau-fillsack.de](mailto:info@galabau-fillsack.de)  
 Homepage:  
[www.galabau-fillsack.de](http://www.galabau-fillsack.de)



**So ein Garten ist Arbeit - aber nicht Ihre**

WIR MACHEN DABEI  
 Die Landschaftsgärtner sein.

